

銀翹解毒片

桂林六天遊

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

民衆費人印膏

號四十七百一千七萬二第

號二四三遊詩尼軒港香，址地

四至一一二八二七，機總話電

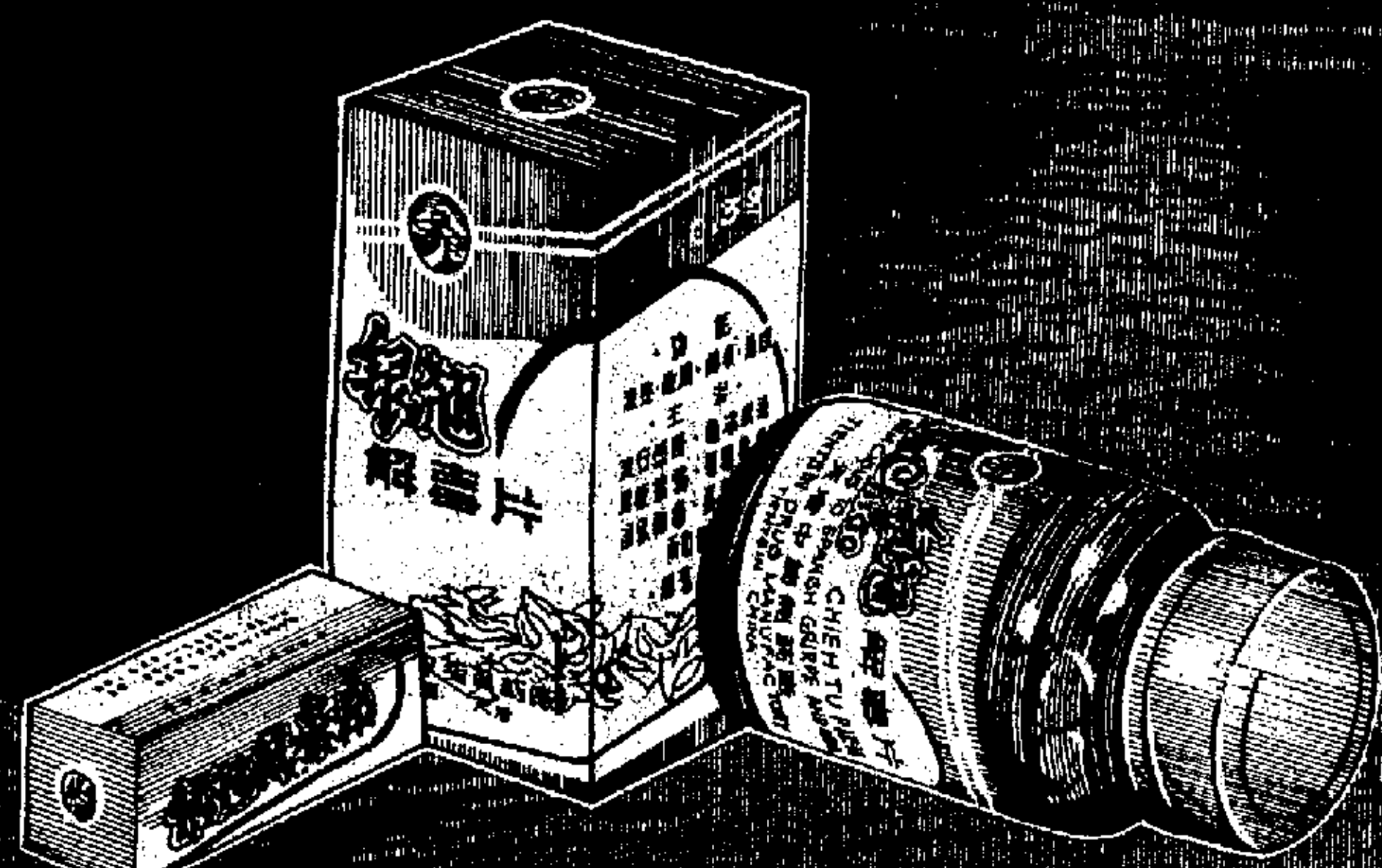
四四四〇五二四七，譯開港

二六六九三二七，譯濟經

五一二八二七，譯告廣

嘉三幣港幣毫 半張四紙出日今

印承司公限有務印利有港香



獎額：頭獎22名，入圍獎100名。

獎品：頭獎可獲免費桂林六日遊。入圍獎各送名貴禮品乙份。

截止日期：七月廿日。

揭曉日期：七月廿五日。（中獎名單在各大報章公佈）。

出發日期：八月十三日。

辦法：即日起凡將長城牌8片裝或100片裝銀翹解毒片或精制銀翹解毒片之外盒放在信封裡，并用正楷清楚填妥右面之表格貼在信封後面寄回香港高陞街68號二樓華泰公司收即可。

（本公司職工及其家屬不得參加）



姓名：	電話：
地址：	
身份証號碼：	GREAT WALL BRAND
回港証號碼：	
* 持有上列證件方可參加	

表格在各國貨公司、藥行、均有派發。

經銷處：華泰公司 電話：5-490021

十分激烈。在第一個項目男子四百米欄比賽中，中國健兒劉玉國以五秒零五秒的優勢超越對手首先跑到終點，以五十一秒四十一的成績打破五十一秒八的全國紀錄。接著，在女子一百米欄比賽中，中國姑娘周英、戴建華分別以十三秒七九和十三秒八八的成績，刷新十三秒九的全國紀錄。

其他中國選手乘勝前進，打破全國紀錄的捷報頻傳。十九歲的張玉紅（中），在第三次試跳中，征服一米八九的高度，以九秒四秒七，四百米接力，日本隊，四六秒四四，跳遠，鄭進（中），六米一六，鉛球，沈廣利（中），十七米四五，擲鉛球，李廣（中），六十四米。

女子組其他項目的第一名及成績如下：
一百米：謝芳華（中），十二秒三二，二百米：貝原登子（日），二十四秒八六，四百米：飯坂芳枝，五十六秒三二，八百米：張玉紅（中），二分六秒九，三千米：張蔚林（中），九分四十九秒七，四公里接力，日本隊，四六秒四四，跳遠：鄭進（中），六米一六，鉛球：沈廣利（中），十七米四五，擲鉛球：李廣（中），六十四米。

籌備
德律
廣州



中國全波段綫路彩色電

各大電
總代理
陳列室

北京號召要實幹

批評少數領導幹部愛說空話坐着不幹 要改革管理體制等還得按照實踐原則

【本報訊】北京各界人士，對當前少數領導幹部愛說空話，坐着不幹，以及管理體制不健全等問題，紛紛發表意見，要求改革管理體制，按照實踐原則辦事。

據悉，北京各界人士，對當前少數領導幹部愛說空話，坐着不幹，以及管理體制不健全等問題，紛紛發表意見，要求改革管理體制，按照實踐原則辦事。

青山有幸再埋忠骨

西湖岳墳重見光輝 岳飛紀念館加緊整修即將開放



岳飛紀念館的雕像



岳飛紀念館的建築

全國僑聯擴大會議

莊希泉透露北京籌建二處華僑活動場所 林一任僑聯主席

【本報訊】全國僑聯擴大會議，於七月三日在北京舉行。莊希泉透露，北京籌建二處華僑活動場所，林一任僑聯主席。

議建長州俄愛俄美

國中贈心中易貿建



長州俄愛俄美議建



長州俄愛俄美議建

日三洋電機產品

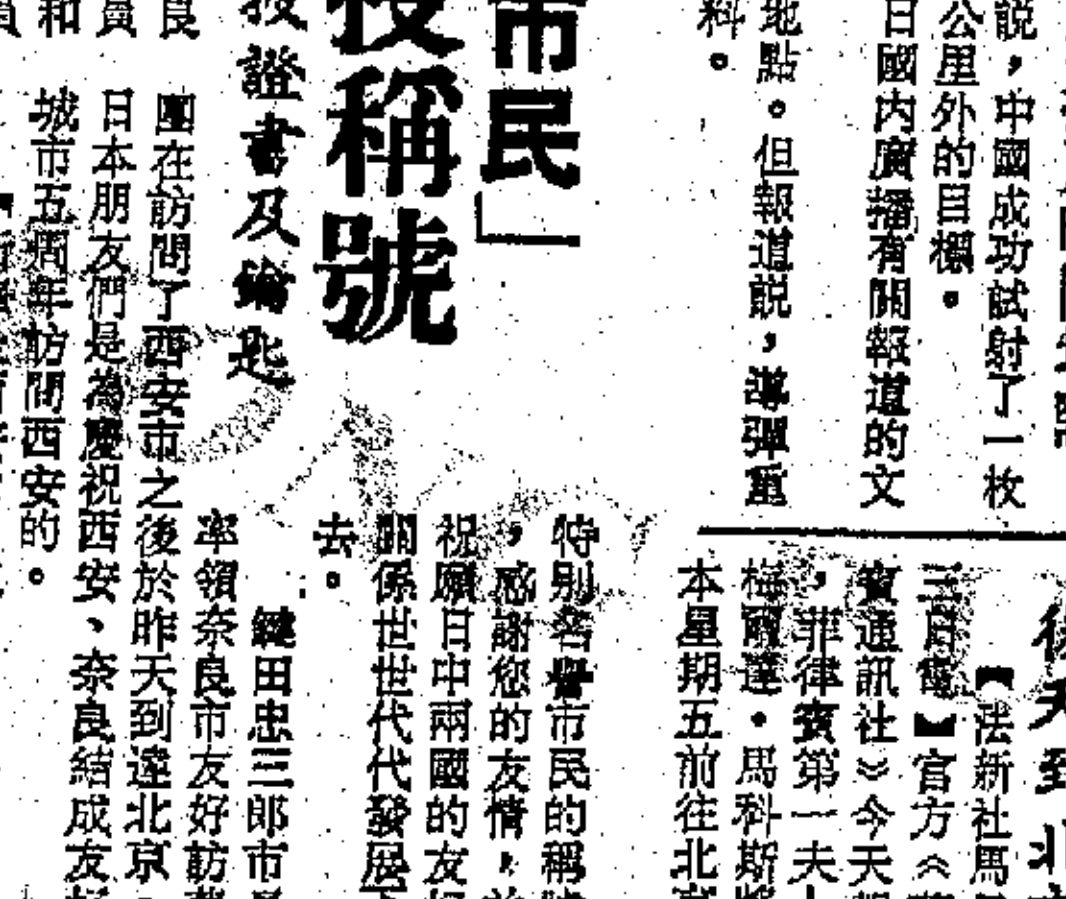
在京陳列會開幕 為期六天展出家用電器

【本報訊】日本三洋電機公司，為推廣其產品，特在京舉行陳列會，展出家用電器。

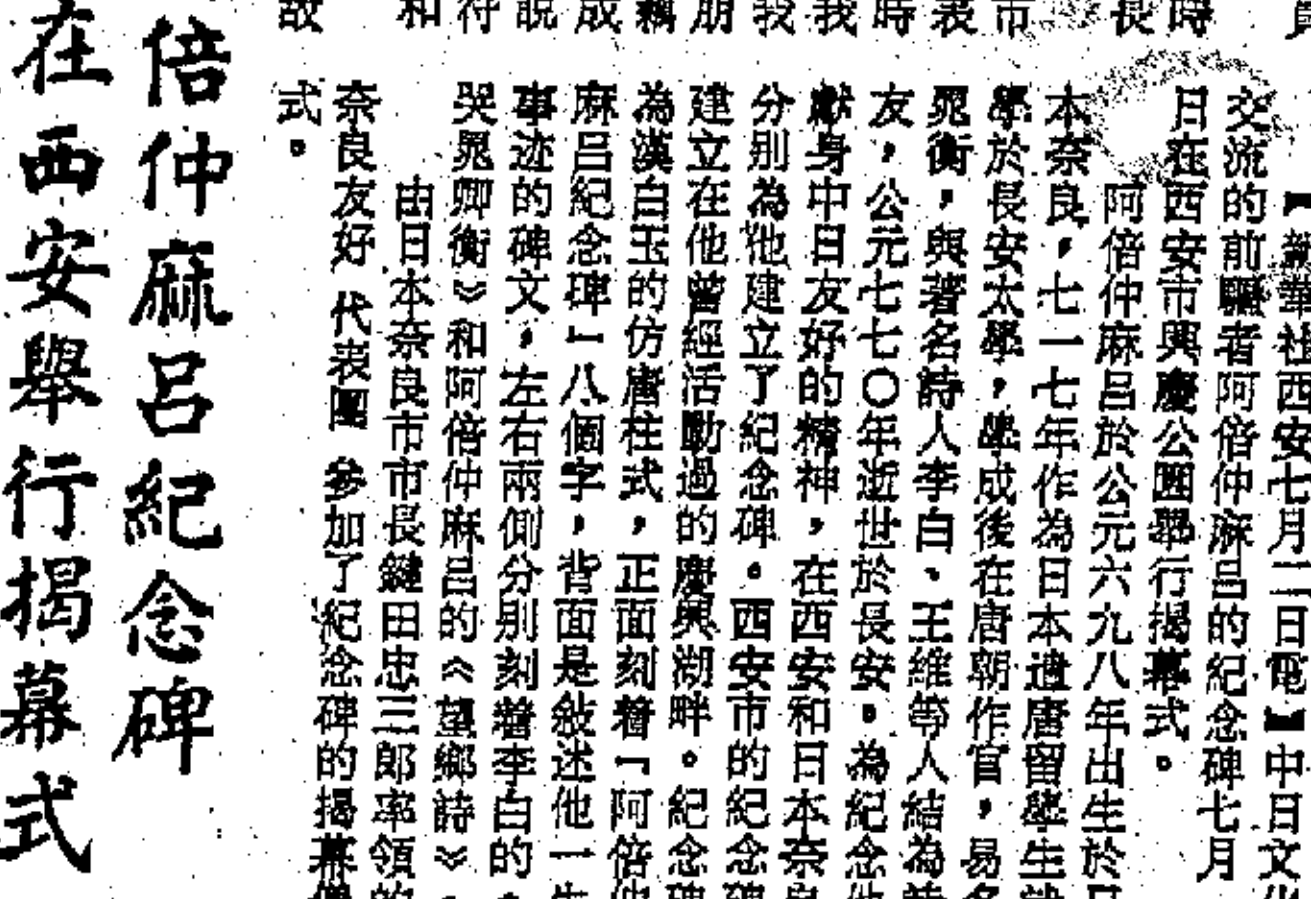
北京電台上月透露

中國發射遠程導彈

【本報訊】北京電台上月透露，中國發射遠程導彈。



北京電台上月透露



北京電台上月透露

黎荀必須坐在被告席上

黎荀必須坐在被告席上

【本報訊】黎荀必須坐在被告席上。

北京增加輕紡投資

新製產品近兩千種

【本報訊】北京增加輕紡投資，新製產品近兩千種。



北京增加輕紡投資



北京增加輕紡投資

美電視將播映

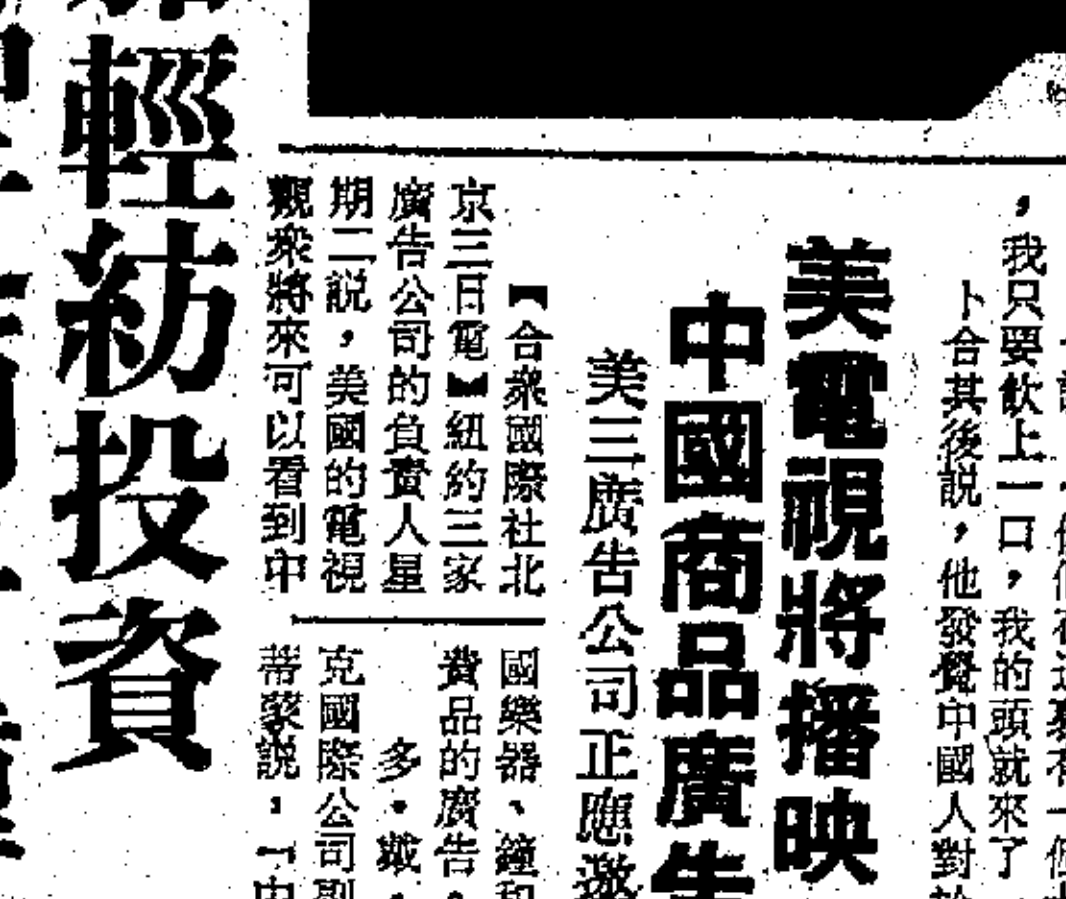
中國商品廣告

【本報訊】美電視將播映中國商品廣告。

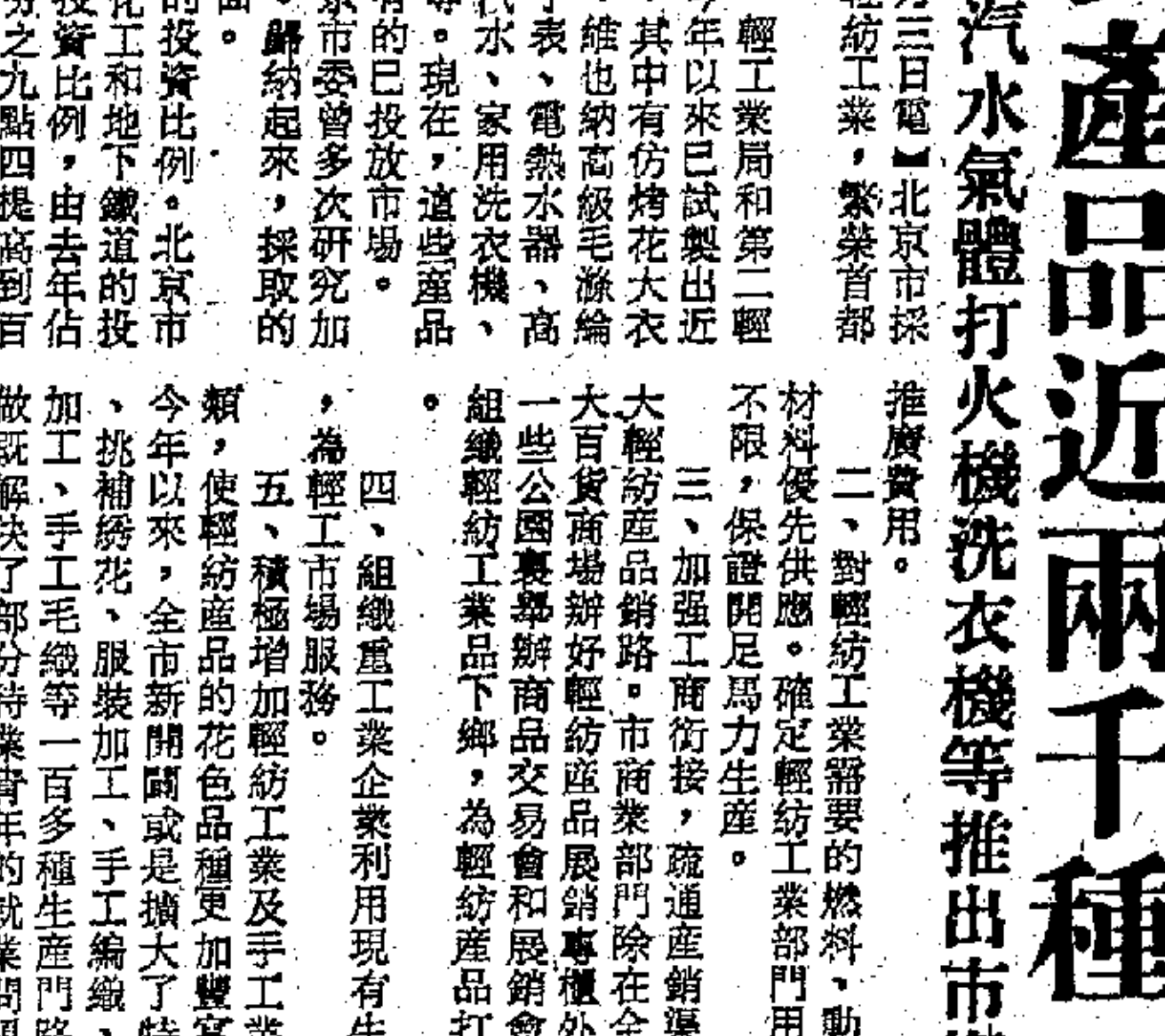
下合昨在北京演出

別開生面慶祝美國國慶

【本報訊】下合昨在北京演出，別開生面慶祝美國國慶。



下合昨在北京演出



下合昨在北京演出

你討厭戴眼鏡嗎?

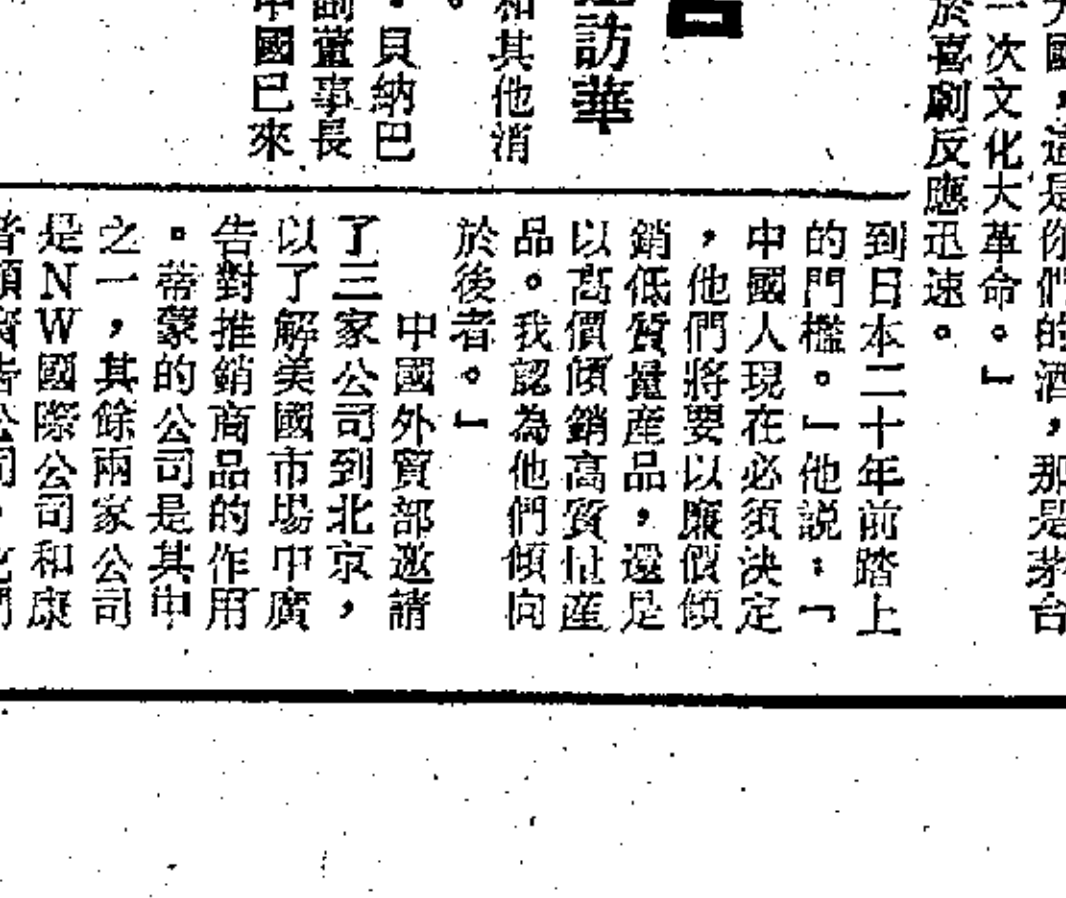
你討厭戴眼鏡嗎?

【本報訊】你討厭戴眼鏡嗎?

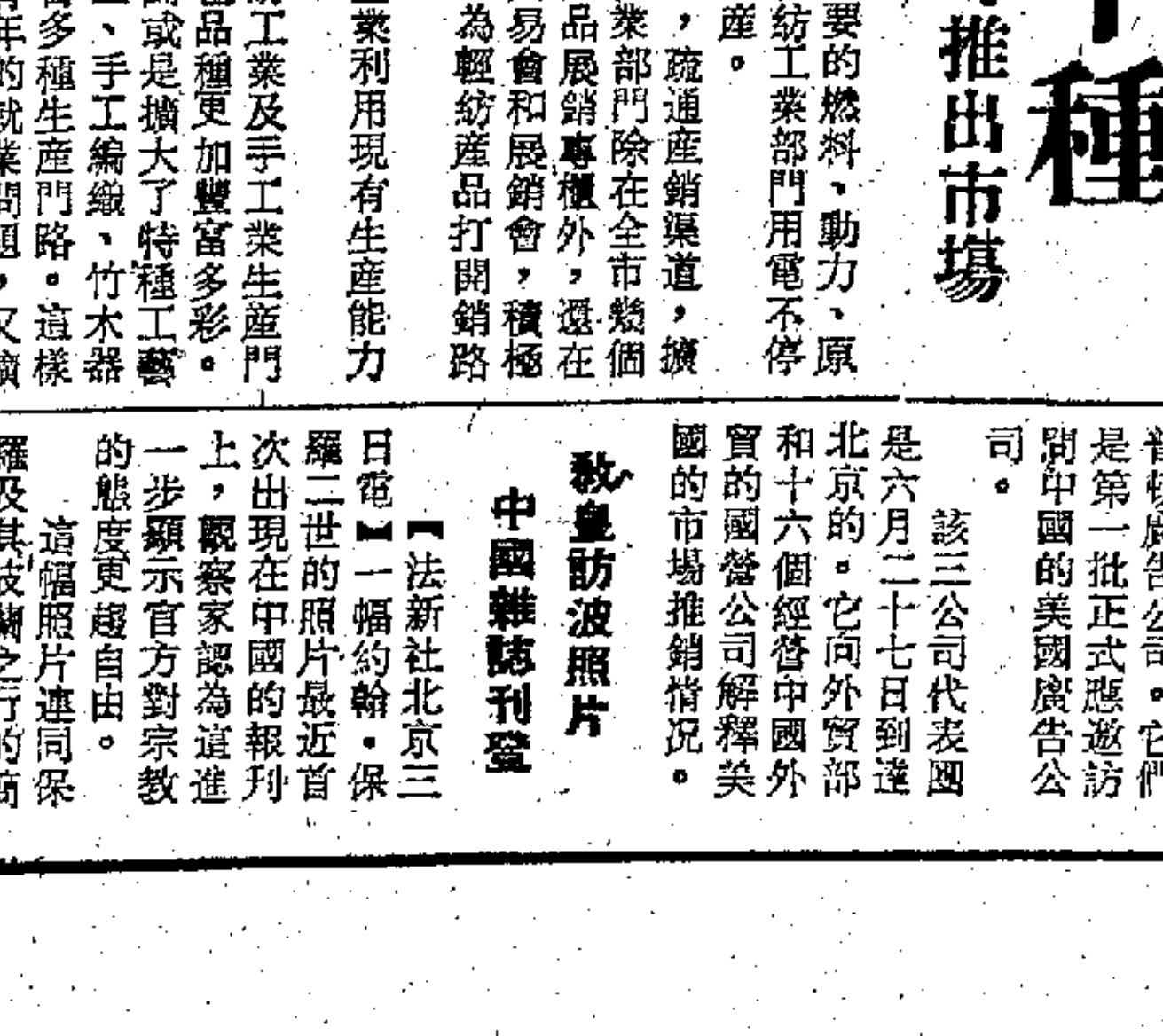
新潮「鐵騎士」

新潮「鐵騎士」

【本報訊】新潮「鐵騎士」。



新潮「鐵騎士」



新潮「鐵騎士」

利人商

利人商

【本報訊】利人商。

飛機維修工人薪酬

飛機維修工人薪酬

【本報訊】飛機維修工人薪酬。

新洲「鐵騎士」

新洲「鐵騎士」

【本報訊】新洲「鐵騎士」。

你討厭戴眼鏡嗎?

你討厭戴眼鏡嗎?

【本報訊】你討厭戴眼鏡嗎?

英譴責越南輸出難民

宣佈不繼續經濟援越

撒切爾夫人表示將不承擔收容更多難民

【路透社倫敦三日電】英國保守黨政府今天宣佈，在長久以來的難民問題上，它不會進一步援助越南。撒切爾夫人今天在議會宣佈這項決定時說，她對收容更多難民感到不安，因為這將使英國的難民問題更加複雜。她指出，英國目前已經收容了超過一百萬名難民，這已經是一個沉重的負擔。她強調，英國政府將繼續致力於解決難民問題，但前提是難民必須符合國際公義的原則。她宣佈，英國政府將不再向越南提供經濟援助，因為這被視為對越南政府的一種支持。這項決定引起了國際社會的廣泛關注，因為越南政府一直聲稱其難民是政治難民，而非經濟移民。

英國隆重接待楊勇

楊勇讚揚兩國軍隊友好交往增加

英國防大臣麥基表示將代表團

【路透社倫敦三日電】英國防大臣麥基今天表示，他將代表英國政府前往越南，與越南國防部長楊勇會談。麥基指出，英國政府對越南在國際事務中的表現表示讚賞，並希望兩國之間的友好交往能夠進一步加強。他強調，英國將繼續致力於維護國際和平與穩定，並與越南在多個領域展開合作。楊勇在會談中對英國的友好態度表示感謝，並表示越南政府將繼續致力於改善與英國的關係。他強調，兩國軍隊之間的友好交往已經有了顯著增加，這為兩國關係的發展奠定了堅實的基礎。

十國外長警告蘇越

指出越南侵佔造成嚴重後果

【路透社華盛頓三日電】美國、英國、法國、西德、日本、加拿大、義大利、西班牙、葡萄牙和希臘十個國家的外長今天發表聯合聲明，警告越南政府停止其在柬埔寨的軍事行動。聲明指出，越南的侵佔行為已經造成了嚴重的後果，並對該地區的和平與穩定構成了威脅。聲明呼籲越南政府立即停止其軍事行動，並與相關國家進行對話。聲明還表示，如果越南政府不採取行動，這些國家將考慮採取進一步的措施。這項聲明引起了國際社會的廣泛關注，因為它代表了西方國家對越南在柬埔寨行動的強烈譴責。

平壤報紙昨撰文

評卡特漢城之行

【路透社平壤三日電】朝鮮中央通訊社今天發表文章，批評卡特總統最近訪問漢城。文章指出，卡特總統的訪問是美國對韓國政府的一種支持，這與朝鮮政府的要求相悖。文章強調，朝鮮政府一直致力於實現朝鮮半島的統一，並呼籲美國停止對韓國的軍事援助。文章還表示，卡特總統的訪問將使朝鮮半島的局勢更加緊張，並呼籲美國政府採取行動，以緩解局勢。這項文章引起了國際社會的廣泛關注，因為它代表了朝鮮政府對美國政策的強烈反對。

蘇軍在立陶宛境

二萬八月底演習

【路透社莫斯科三日電】蘇聯國防部今天宣佈，蘇聯軍隊將在立陶宛境內進行大規模演習。演習將涉及二萬八千名士兵，並將於本月底開始。演習的目的是展示蘇聯軍隊的戰鬥力，並對立陶宛境內的局勢進行評估。演習還將包括空軍、海軍和陸軍的協同作戰。這項演習引起了國際社會的廣泛關注，因為它被視為蘇聯在東歐地區的一種軍事展示。

油石代替氫化液

染污無用應車汽

【路透社華盛頓三日電】美國環保局今天宣佈，將禁止在汽車引擎中使用油石代替氫化液。環保局指出，油石的使用會產生大量的污染，對環境造成嚴重的破壞。環保局呼籲車主停止使用油石，並改用環保的氫化液。這項決定引起了車主的廣泛關注，因為油石是一種廉價且容易獲得的替代品。環保局表示，這項決定是為了保護環境，並確保汽車引擎的正常運行。

沙阿將增產石油

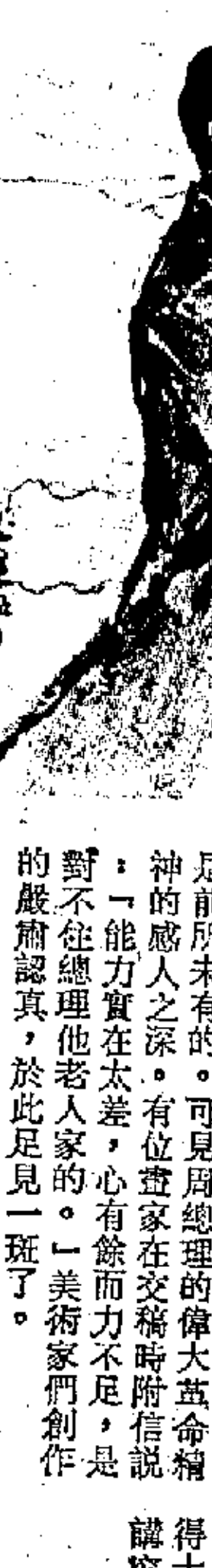
共市日本表歡迎

【路透社德黑蘭三日電】伊朗沙阿今天宣佈，伊朗將增加石油產量，以滿足國際市場的需求。沙阿指出，伊朗擁有豐富的石油資源，並有能力增加產量。他強調，伊朗政府將致力於提高石油產量，並與國際社會展開合作。這項宣佈引起了國際社會的廣泛關注，因為它代表了伊朗在石油生產方面的一種承諾。

訪聞波島越南難民中心

新華社記者 陳伯良

【本報記者陳伯良報導】波島越南難民中心位於波島南部，是一個為越南難民提供臨時住所和保護的地方。中心內有數百名難民，他們大多來自越南南部。難民們在中心內生活，並接受基本的教育和培訓。中心還提供醫療服務和法律援助。難民們表示，他們對中心的生活感到滿意，並希望能夠早日返回家鄉。中心負責人表示，中心將繼續為難民提供服務，並與國際社會展開合作，以解決難民問題。



二之選選

○以前我國各個時期，都曾有過難民問題。在抗戰時期，難民問題尤為嚴重。當時，由於日軍的侵略，大量的中國人被迫離開家園，成為難民。政府採取了各種措施來安置難民，包括提供食物、住房和教育。在抗戰結束後，難民問題仍然存在，因為許多難民無法返回家園。政府繼續致力於解決難民問題，並最終實現了難民的安置和回歸。

請勿再撥
我們的舊號碼...

5-2224011

滙豐總行現在的
內線直通電話

5-2677111

香港上海滙豐銀行
香港皇后大道中一號

省時省力
直接聯絡總行各部門

你如須知悉5-2677，再撥各部門的內線號碼，就可以直接與各部門聯絡，既節省時間，又減麻煩。如不知有關部門的內線號碼，則請向接線生查詢。接線生的內線號碼是111。

三聯書店

各地書局

辦事處及門市部：香港（電話：JOINT PUBLISHING CO.）

政府工作報告
一九七九年六月十八日
次會編纂：中國哲學史綱要

本書是最新編纂的中國哲學史綱要，內容豐富，資料詳實，是研究中國哲學史的重要參考資料。全書分為上下兩冊，每冊都有詳細的目錄和索引。本書由多位知名學者共同編纂，具有權威性和學術價值。歡迎各界人士購買。

An Outline History of China
中國歷史大綱（英文）
這是一本專為外國讀者編寫的中國歷史大綱，內容簡潔明了，易於理解。全書分為多個部分，涵蓋了中國歷史的各個時期。本書由多位知名學者共同編纂，具有權威性和學術價值。歡迎各界人士購買。

王昭君（歷史劇）
這是中國著名劇作家曹禺先生創作的歷史劇，描寫了漢元帝時期王昭君出塞和親的故事。劇本情節動人，人物形象鮮活，是中國戲劇史上的經典之作。歡迎各界人士購買。

《中國歷史大綱》（英文）
這是一本專為外國讀者編寫的中國歷史大綱，內容簡潔明了，易於理解。全書分為多個部分，涵蓋了中國歷史的各個時期。本書由多位知名學者共同編纂，具有權威性和學術價值。歡迎各界人士購買。

客商回內地誘利人商 錶手香麝私走間穗港

關海轉報本託並發揭函來民居當上會一 惕警高提面方圳深盼亟法做前以悔後他

【本報訊】深圳海關日前向香港各界發出公函，呼籲各界人士，特別是商界，不要受誘利人商之惑，不要私走間道，以免受騙。公函指出，目前深圳海關正與有關方面合作，嚴厲打擊走私活動，並已逮捕多名涉案人員。公函呼籲各界人士，特別是商界，不要受誘利人商之惑，不要私走間道，以免受騙。公函並表示，海關將加強與香港各界的聯繫，共同打擊走私活動。

飛機維修工人薪酬 資方同意七月調整

昨仍按章工作 班機正常飛行

【本報訊】香港飛機維修工人與資方之間的薪酬糾紛，昨日已告一段落。資方同意在七月調整維修工人的薪酬，而維修工人也同意在調整生效前，仍按章工作，班機正常飛行。據悉，此次薪酬調整將根據工人的工作表現和市場行情而定。

電腦售價趨便宜 將更廣泛被採用

電腦學會主席有此表示

【本報訊】電腦學會主席昨日表示，隨著電腦技術的不斷進步，電腦的售價將趨於便宜，這將使電腦更廣泛地被採用。主席指出，目前電腦的售價仍然較高，這在一定程度上限制了電腦的普及。隨著技術的進步，電腦的生產成本將降低，售價也將隨之下降。

七十國家地區人員 商討飛機燃料問題

國泰航總裁表示只能開源節流

【本報訊】國泰航空公司總裁昨日表示，目前飛機燃料價格高昂，國泰航將採取開源節流的措施，以應對這一挑戰。總裁指出，飛機燃料是航空公司最大的成本之一，目前燃料價格的波動對航空公司的經營造成了很大影響。國泰航將通過多種途徑，包括與燃料供應商談判、優化飛行路線等，來降低燃料成本。

匯豐案續訊 郭華良昨否認起訴電報

郭華良昨否認起訴電報

【本報訊】匯豐銀行前董事郭華良昨日在法庭上否認了有關其起訴電報的指控。郭華良表示，他從未發出過任何起訴電報，並對有關指控表示強烈不滿。郭華良的律師表示，將繼續為郭華良辯護，並要求法庭撤銷有關指控。

福利開支日趨龐大 本財政年度預算比三年前倍增

李春融稱南港民等湧入造成隱憂

【本報訊】社會福利署署長李春融昨日表示，香港的社會福利開支在過去三年中增長了兩倍，這主要是由於南港民等湧入造成的。李春融指出，南港民的湧入給香港的社會福利制度帶來了巨大的壓力，政府必須採取措施來應對這一挑戰。李春融表示，政府將繼續致力於改善社會福利制度，以滿足市民的需求。

映義三周下院三 劃計項多後今露透昨

劃計項多後今露透昨

【本報訊】香港電影院線協會昨日表示，將於下週三開始放映三部新片。協會指出，這三部新片都是經過精心挑選的，具有較高的藝術價值。協會並表示，將繼續致力於推廣電影藝術，為市民提供更多優質的電影作品。

新潮「鐵騎士」 本港兩青年樂團

本港兩青年樂團

【本報訊】由兩名青年組成的「鐵騎士」樂團，昨日在本地演出。樂團成員表示，他們對音樂充滿熱愛，並希望通過演出來推廣音樂藝術。樂團的演出受到了觀眾的熱烈歡迎，並獲得了好評。

死囚改終身監禁 他按在沙田謀殺案

他按在沙田謀殺案

【本報訊】一名在沙田謀殺案中被判處死刑的囚犯，昨日被改判為終身監禁。法官在判決時表示，該囚犯的罪行雖然嚴重，但考慮到其個人情況，決定改判為終身監禁。該囚犯對判決表示服從。

油脂邪風襲港 造成不良影響

造成不良影響

【本報訊】最近，香港社會出現了一種「油脂邪風」，這是一種不良社會風氣，對社會造成了負面影響。這種風氣表現為一些人為了私利而忽視道德和法律的底線，甚至不惜以身試法。這種風氣如果得不到遏制，將會嚴重損害香港的形象和社會的穩定。

匯豐案續訊 郭華良昨否認起訴電報

郭華良昨否認起訴電報

【本報訊】匯豐銀行前董事郭華良昨日在法庭上否認了有關其起訴電報的指控。郭華良表示，他從未發出過任何起訴電報，並對有關指控表示強烈不滿。郭華良的律師表示，將繼續為郭華良辯護，並要求法庭撤銷有關指控。

七十國家地區人員 商討飛機燃料問題

國泰航總裁表示只能開源節流

【本報訊】國泰航空公司總裁昨日表示，目前飛機燃料價格高昂，國泰航將採取開源節流的措施，以應對這一挑戰。總裁指出，飛機燃料是航空公司最大的成本之一，目前燃料價格的波動對航空公司的經營造成了很大影響。國泰航將通過多種途徑，包括與燃料供應商談判、優化飛行路線等，來降低燃料成本。

映義三周下院三 劃計項多後今露透昨

劃計項多後今露透昨

【本報訊】香港電影院線協會昨日表示，將於下週三開始放映三部新片。協會指出，這三部新片都是經過精心挑選的，具有較高的藝術價值。協會並表示，將繼續致力於推廣電影藝術，為市民提供更多優質的電影作品。

新潮「鐵騎士」 本港兩青年樂團

本港兩青年樂團

【本報訊】由兩名青年組成的「鐵騎士」樂團，昨日在本地演出。樂團成員表示，他們對音樂充滿熱愛，並希望通過演出來推廣音樂藝術。樂團的演出受到了觀眾的熱烈歡迎，並獲得了好評。

死囚改終身監禁 他按在沙田謀殺案

他按在沙田謀殺案

【本報訊】一名在沙田謀殺案中被判處死刑的囚犯，昨日被改判為終身監禁。法官在判決時表示，該囚犯的罪行雖然嚴重，但考慮到其個人情況，決定改判為終身監禁。該囚犯對判決表示服從。

福利開支日趨龐大 本財政年度預算比三年前倍增

李春融稱南港民等湧入造成隱憂

【本報訊】社會福利署署長李春融昨日表示，香港的社會福利開支在過去三年中增長了兩倍，這主要是由於南港民等湧入造成的。李春融指出，南港民的湧入給香港的社會福利制度帶來了巨大的壓力，政府必須採取措施來應對這一挑戰。李春融表示，政府將繼續致力於改善社會福利制度，以滿足市民的需求。

映義三周下院三 劃計項多後今露透昨

劃計項多後今露透昨

【本報訊】香港電影院線協會昨日表示，將於下週三開始放映三部新片。協會指出，這三部新片都是經過精心挑選的，具有較高的藝術價值。協會並表示，將繼續致力於推廣電影藝術，為市民提供更多優質的電影作品。

新潮「鐵騎士」 本港兩青年樂團

本港兩青年樂團

【本報訊】由兩名青年組成的「鐵騎士」樂團，昨日在本地演出。樂團成員表示，他們對音樂充滿熱愛，並希望通過演出來推廣音樂藝術。樂團的演出受到了觀眾的熱烈歡迎，並獲得了好評。

死囚改終身監禁 他按在沙田謀殺案

他按在沙田謀殺案

【本報訊】一名在沙田謀殺案中被判處死刑的囚犯，昨日被改判為終身監禁。法官在判決時表示，該囚犯的罪行雖然嚴重，但考慮到其個人情況，決定改判為終身監禁。該囚犯對判決表示服從。

氣勢磅礴 有型準確

梅花牌錶 精密準確

總代理：梅花牌錶有限公司 中環先施大廈1009-10室

獲多利有限公司

匯豐銀行集團成員

港幣存款利率行情

期限	利率	期限	利率
廿四小時通知	10.375%	三個月	12.00%
兩星期	10.75%	六個月	12.00%
一個月	11.625%	一年	11.00%
二個月	11.875%	兩年	11.00%

(最低存款額HK\$50,000)

歡迎隨時查詢有關「可轉讓存款收據」利率

香港辦事處：九龍辦事處

中環和記大廈5樓 彌敦道625號

電話：5-263095 麗斯大廈19樓

電話：3-854027/9

德國「尿通」

Pharmazeutische Fabrik Evers & Co.

排尿無力，並非下元無火，早期治療，可免開刀

(男人中年後常見的一種疾病)

德國「尿通」(EIPROSTAT)對該症有特效。該藥能直接作用於前列腺，使其萎縮，從而改善排尿功能。該藥不含任何副作用，且能增強體質，提高免疫力。該藥在德國已獲准上市，並被廣泛應用。該藥的總代理是「尿通」有限公司，地址在香港中環德輔道中。

內服特效藥 治療攝護腺 肥大症最有效 各藥房藥行及 永安公司西藥部有售

香港總代理：平德洋行有限公司 電話：5-248761

香港總經理：廣昌隆藥業有限公司 電話：3-655335至7

澳門經銷：利華藥行 電話：3577, 7845

新潮「鐵騎士」

本港兩青年樂團

月夜赴英國演出

「鐵騎士」樂團由兩名青年組成，他們對音樂充滿熱愛，並希望通過演出來推廣音樂藝術。樂團的演出受到了觀眾的熱烈歡迎，並獲得了好評。樂團將於本月十五日前往英國演出，為英國觀眾帶來精彩的音樂表演。

你討厭戴眼鏡嗎？

到如今天，你不必再為有眼疾煩惱。最新發明之「眼鏡」，能直接作用於眼睛，使其恢復正常。該眼鏡不含任何副作用，且能增強體質，提高免疫力。該眼鏡在德國已獲准上市，並被廣泛應用。該眼鏡的總代理是「眼鏡」有限公司，地址在香港中環德輔道中。

死囚改終身監禁

他按在沙田謀殺案

【本報訊】一名在沙田謀殺案中被判處死刑的囚犯，昨日被改判為終身監禁。法官在判決時表示，該囚犯的罪行雖然嚴重，但考慮到其個人情況，決定改判為終身監禁。該囚犯對判決表示服從。

亞洲十二國家和地區

在港研產品設計技術

左敦昨主持開幕儀式並談產品設計要訣

指出須落實實用美觀於一體切忌只顧時尚

【本報訊】十二個亞洲國家和地區產品設計技術研討會，昨（四）日在港舉行開幕儀式，由香港設計中心主席左敦主持。左敦在致辭時指出，產品設計必須落實實用美觀於一體，切忌只顧時尚。他強調，產品設計應以實用為前提，在實用基礎上追求美觀，才能創造出真正具有生命力的產品。研討會由香港設計中心主辦，旨在促進亞洲各國和地區在產品設計領域的交流與合作。與會代表將就產品設計的最新趨勢、技術創新以及市場推廣等問題進行深入探討。

大貨車撞向大貨車

其一翻側共傷八人

【本報訊】昨日下午三時許，在沙田沙田路，一輛大貨車與另一輛大貨車相撞，其中一輛大貨車翻側，造成八人受傷。據悉，事故發生在沙田路與沙田路交界處。當時，一輛由沙田開往沙田的大貨車，在行駛過程中，突然失控，撞向另一輛由沙田開往沙田的大貨車。由於兩車相撞，其中一輛大貨車翻側，造成八人受傷。目前，警方正對事故原因進行調查。

題專

沙田人口

沙田人口不斷增加，沙田路交通日益繁忙。沙田路是沙田區的主要幹道，由於人口增加，交通壓力日益增大。為了緩解交通壓力，當局正考慮在沙田路增加車道，並加強交通管理。

大巴將會穿梭

六之「田沙的中展發」

【本報訊】沙田區發展局正考慮在沙田區設立六條穿梭巴士路線，以方便居民往來。這六條路線分別為：沙田至沙田、沙田至沙田、沙田至沙田、沙田至沙田、沙田至沙田、沙田至沙田。當局表示，設立穿梭巴士路線將有助於緩解沙田區的交通壓力，並為居民提供更便捷的交通服務。

憑書寄「友誼」

國產友誼牌電視機，首創直接郵寄提貨單辦法，在北京、天津等城市免稅取貨，且毋需另繳運費。

贈送國內單位之友誼牌電視機，購貨者可直郵寄提貨單及海關存查單，國內接受機構可憑省市一級證明書，呈交海關查閱蓋章，即可免稅領取。（贈送私人暫仍照「國內提貨」一般手續辦理）



友誼牌電視機是由天津無線電四廠運用日立先進科技，採用日立顯像管，根據日立嚴格製作標準製成，第一等達到國際水平出口之國產全波彩色電視機。

友誼牌電視機得國內有關部門全力支持，可在北京、天津、廣州、上海、香港等地取貨。

友誼牌電視機在國內已落實的維修服務站已達十五個，且在不斷增加中，將遍佈全國，不但免費保養一年，且全部採用日本日立廠提供之零件。

國產友誼牌20吋彩色電視機現陳列於中國、大華、華豐、裕華、中僑各大國貨公司，除出售國內提貨單外，亦有門市現沽，歡迎參觀比較。

提存貨地點：

1. 北京市海運區花園路2號，北京無線電廠，電話：27031
2. 天津市南開區紅旗路商南，天津無線電四廠，電話：563877

（上海、廣州、福建等取貨地點待後公佈）

維修服務站地點：

1. 北京市海運區花園路2號，北京無線電廠，電話：27031
2. 上海市虹口區海陽路190號，電話：242135
3. 天津市南開區紅旗路商南，電話：563877
4. 天津市無線電四廠，電話：563877
5. 廣州市五仙門路無線電服務站，電話：34363
6. 廣州市流花東路1105號，日立無線電維修站，電話：41948
7. 武漢市武昌北橋路153號，電話：78077
8. 青島市市南區24號，青島無線電二廠，電話：27570
9. 蘇州市蘇州平江路，蘇州無線電廠，電話：3661
10. 蘭州市東門外大街103號，甘肅無線電廠，電話：21616
11. 太原市太原街，山西無線電廠，電話：22164
12. 瀋陽市市南區人民路104號，電話：420
13. 瀋陽市市南區中山路，電話：3030
14. 瀋陽市市南區大南街，電話：3030
15. 瀋陽市市南區大南街，電話：3456

* 徵求「直接郵寄提貨單」海外分銷代理。
有意者請與天津無線電四廠接洽，電話：27031。

電捷貿易有限公司
又鄭重推薦
完全無須改裝之
中國線路日立牌電視機
以供選擇。



型號：CTP-236D 20吋彩色電視機
型號：CEP-320D 18吋彩色電視機
型號：CRP-149D 14吋彩色電視機
型號：P-26D 12吋彩色電視機
型號：K-50D 12吋彩色電視機

港九澳門各大國貨公司及電器經銷商均有代售



電捷貿易有限公司
ELETRONIK TRADING CO., LTD.
1102, Chung Kiu Commercial Building, 47-51, Shan Tung Street, Mong Kok, Kowloon, Hong Kong.
Cable: Eletronik HK Telex: 64275 HX Tel: 3315165 (4 Lines), 3303253-4 (2 Lines)



昨在沙田沙田路發生大火，火勢猛烈，多間商店被燒。

火警燒死人

二十多間被燒毀民道台

【本報訊】昨（四）日，沙田沙田路發生大火，火勢猛烈，多間商店被燒。據悉，火災發生在沙田路與沙田路交界處。當時，一輛大貨車在行駛過程中，突然失控，撞向另一輛大貨車，引發了大火。大火燒毀了二十多間民道台，造成多人受傷。目前，警方正對火災原因進行調查。

檀香山一隻長頸鹿

今日運抵海洋公園

【本報訊】一隻來自檀香山的長頸鹿，今日運抵海洋公園。這隻長頸鹿是從檀香山運抵香港的，目前正由海洋公園負責飼養。這隻長頸鹿的體型龐大，頸部極長，是海洋公園的珍貴動物之一。

食物工場主判監

另須罰款二千元或入獄三個月

【本報訊】一名食物工場主，因違反食物衛生條例，被判入獄三個月，另須罰款二千元。該名工場主經營的食物工場，被發現存在嚴重的衛生問題，包括食物霉爛、衛生設施不全等。法庭在審理後，認為該名工場主違反了相關法律，因此作出了上述判決。

無牌經營 屢違禁令

食物工場主判監

【本報訊】一名食物工場主，因無牌經營食物工場，被判入獄三個月，另須罰款二千元。該名工場主在未經取得相關執照的情況下，擅自開設食物工場經營，嚴重違反了相關法律。法庭在審理後，認為該名工場主無視禁令，屢違法律，因此作出了上述判決。

虎頭長添增國公洋海

虎頭長添增國公洋海

【本報訊】一隻來自檀香山的長頸鹿，今日運抵海洋公園。這隻長頸鹿是從檀香山運抵香港的，目前正由海洋公園負責飼養。這隻長頸鹿的體型龐大，頸部極長，是海洋公園的珍貴動物之一。

戶口無端添財

戶口無端添財

【本報訊】一名戶口無端添財，被判入獄三個月，另須罰款二千元。該名戶口無端添財，被發現存在嚴重的財務問題，包括虛假報帳、挪用公款等。法庭在審理後，認為該名戶口無端添財，嚴重違反了相關法律，因此作出了上述判決。

戶口無端添財

戶口無端添財

【本報訊】一名戶口無端添財，被判入獄三個月，另須罰款二千元。該名戶口無端添財，被發現存在嚴重的財務問題，包括虛假報帳、挪用公款等。法庭在審理後，認為該名戶口無端添財，嚴重違反了相關法律，因此作出了上述判決。

利特畢

三浪流

邀忠培詹

【本報訊】利特畢三浪流，邀忠培詹。利特畢三浪流是一個著名的旅遊景點，位於沙田區。該景點風景優美，吸引了大量遊客前來參觀。利特畢三浪流的負責人詹忠培表示，他們將繼續致力於保護該景點的自然環境，並為遊客提供更好的服務。

波論

波論

【本報訊】波論，波論。波論是一個著名的旅遊景點，位於沙田區。該景點風景優美，吸引了大量遊客前來參觀。波論的負責人表示，他們將繼續致力於保護該景點的自然環境，並為遊客提供更好的服務。

南華

脊骨常截斷

【本報訊】南華脊骨常截斷，南華脊骨常截斷。南華脊骨常截斷是一個著名的旅遊景點，位於沙田區。該景點風景優美，吸引了大量遊客前來參觀。南華脊骨常截斷的負責人表示，他們將繼續致力於保護該景點的自然環境，並為遊客提供更好的服務。

台北女籃昨抵港

台北女籃昨抵港

【本報訊】台北女籃昨日抵達香港，台北女籃昨日抵達香港。台北女籃是一個著名的籃球隊，來自台灣。該隊此次來港參加比賽，受到了廣大球迷的熱烈歡迎。台北女籃的負責人表示，他們將全力以赴，爭取取得好成績。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

【本報訊】金銀珠寶，金銀珠寶。金銀珠寶是一個著名的珠寶店，位於沙田區。該店經營各種金銀首飾、珠寶鑽石等，款式新穎，價格公道。金銀珠寶的負責人表示，他們將繼續致力於為顧客提供優質的服務。

金銀珠寶

金銀珠寶

《錄憶回動運五四》讀

一九五九年，中國科學院近代史研究所第三所（即中國社會科學院近代史研究所）為紀念五四運動四十週年，出版了《五四運動回憶錄》。這套書共分四冊，由中國社會科學院近代史研究所編，中國社會科學出版社出版。內容豐富，史料翔實，是研究五四運動的重要參考資料。

這套書的出版，對於我們了解五四運動的真實情況，具有重要的意義。五四運動是中國近代史上的一個重要轉折點，它標誌著中國青年運動的覺醒。通過閱讀這套書，我們可以更加深入地了解五四運動的歷史背景、發展過程和社會影響。

讀書與出版

期七十八第
出刊三期星逢
(號位週)

讀書與出版，是文化事業的兩個重要組成部分。讀書是獲取知識、增長才幹的途徑，而出版則是傳播知識、交流思想的橋樑。兩者相輔相成，共同推動著社會的進步和發展。

在當前的社會環境下，我們應該更加重視讀書和出版工作。通過廣泛閱讀，我們可以開拓視野、豐富心靈；通過積極出版，我們可以弘揚主旋律、傳播正能量。只有不斷提高全民族的閱讀素質和出版水平，才能為實現中華民族的偉大復興提供強大的精神動力。

《唐詩小札》的特色

《唐詩小札》是作者對唐代詩歌的深入研究和獨特見解的結晶。本書以簡潔明瞭的語言，生動形象的描寫，展現了唐代詩歌的博大精深和獨特魅力。

本書的特色在於其內容的豐富性和形式的多樣性。作者不僅對唐代詩歌的整體發展進行了宏觀的把握，還對具體詩人的作品進行了微觀的剖析。同時，本書還採用了多種文體形式，如詩話、詞話、筆記等，使讀者在閱讀過程中能夠感受到濃厚的文學氣息和藝術感染力。

中國古代天文學的光輝

中國古代天文學是中國傳統文化的重要組成部分，具有悠久的歷史和燦爛的成就。從先秦兩漢到明清時期，中國古代天文學家不斷探索宇宙的奧秘，為人類認識自然、發展科學做出了巨大貢獻。

中國古代天文學的光輝，體現在其理論的創新和實踐的豐富上。古代天文學家提出了許多獨樹一幟的理論，如「蓋天說」、「宣夜說」等，並製作了許多先進的天文儀器。同時，他們還通過長期觀測，积累了大量的天文數據，為後世的科學研究提供了寶貴的參考。

《天安門詩抄》插圖選

《天安門詩抄》是當代詩壇的一部重要作品，它記錄了天安門事件發生時人們的真實感受和心聲。本書不僅有精彩的詩歌，還附有精美的插圖，使讀者在閱讀詩歌的同時，也能感受到當時的社會氛圍和人們的情感波動。

本書的插圖選輯，充分展現了藝術家們的創作才華和對現實的深刻洞察。這些插圖以多種藝術形式呈現，如油畫、水彩畫、漫畫等，生動地再現了天安門事件中的感人瞬間和社會百態。

文史工具書及其用法

文史工具書是研究歷史和文學的重要參考資料，具有系統性、權威性和實用性的特點。正確使用文史工具書，對於提高研究效率和準確性具有重要意義。

在使用文史工具書時，我們應該注意以下幾點：首先，要明確研究目的，選擇合適的工具書；其次，要掌握正確的查找方法，提高查找效率；最後，要正確理解和使用工具書中的內容，避免誤讀和誤用。只有這樣，才能充分发挥文史工具書的價值，為研究工作提供有力的支持。



插圖選之一

英譴責越南輸出難民

英國政府近日發表聲明，譴責越南政府非法輸出難民。聲明指出，越南政府為了達到其政治目的，不惜採取非法手段，將大量難民強行驅逐出境，嚴重侵犯了難民的人權和自由。

英國政府表示，將繼續關注越南難民問題，並與國際社會一道，推動解決越南難民問題的進程。同時，英國政府也將加強對難民的保護和救助工作，確保難民能夠獲得基本的生活保障和人道主義待遇。



二之選圖插

越南難民問題是當前國際社會關注的焦點之一。越南政府非法輸出難民，不僅給難民本人帶來了巨大的痛苦和危險，也給國際社會的穩定和發展帶來了負面影響。

我們呼籲越南政府停止非法輸出難民，尊重人權，維護國際法。同時，我們也呼籲國際社會加強合作，共同推動解決越南難民問題的進程，為實現世界和平與穩定做出貢獻。

沙特阿拉伯將增產石油

沙特阿拉伯政府近日宣佈，將增加石油產量。這一舉措旨在滿足全球對石油的需求，並促進沙特阿拉伯經濟的發展。沙特阿拉伯是主要的石油生產國之一，其產量的增加將對全球石油市場產生重要影響。

沙特阿拉伯政府表示，將根據國際能源署的建議，靈活調整石油產量，以確保全球能源供應的穩定。同時，沙特阿拉伯政府也將繼續加大對石油產業的投入，提高生產效率和技術水平，為實現經濟多元化奠定基礎。

共市日本表歡迎

日本對沙特阿拉伯增加石油產量的舉措表示歡迎。日本是沙特阿拉伯的重要貿易夥伴之一，石油是其經濟發展的重要支柱。沙特阿拉伯產量的增加將有助於滿足日本的能源需求，並促進兩國貿易的增長。

日本政府表示，將繼續與沙特阿拉伯政府保持密切合作，共同推動兩國關係的發展。同時，日本政府也將加強對沙特阿拉伯石油產業的支持，提高沙特阿拉伯的石油生產能力，為實現兩國共同繁榮做出貢獻。

中國歷史地圖

中國歷史地圖是研究中國歷史的重要參考資料，具有系統性、權威性和實用性的特點。本書收錄了中國歷史上各個時期的地圖，包括先秦、兩漢、三國、晉南北朝、隋唐、宋元、明清等時期。

本書的地圖選輯，充分展現了中國歷史地圖的發展演進和藝術魅力。這些地圖不僅具有科學的價值，還具有藝術的價值。通過閱讀本書，我們可以更加深入地了解中國歷史的變遷和地理環境的演化。

更正

本報日前刊載的《中國歷史地圖》一文，因排版錯誤，導致部分內容出現偏差。特此聲明，並對相關內容進行更正。對於由此給讀者帶來的不便，我們表示歉意。

我們將加強對稿件的審核工作，確保內容的準確性和完整性。同時，我們也歡迎讀者對本報的內容提出批評和建議，我們將認真對待，及時改進。

三聯書店 每周新書

三聯書店 各地書店有售 歡迎直接訂購
辦事處及門市部：香港中環域多利皇后街九號
(電話：5-223695, 5-243610)
JOINT PUBLISHING CO. 9 Queen Victoria Street, Hong Kong

政府工作報告

一九七九年六月十八日在第五屆全國人民代表大會第二次會議上，國務院總理華國鋒代表國務院向大會報告政府工作。報告回顧了過去一年的工作，並對未來一年的工作提出了要求和目標。

報告指出，過去一年，在黨的領導下，全國人民團結一致，克服重重困難，取得了長足的進步。同時，也清醒地認識到了存在的問題和挑戰。未來一年，將繼續堅持改革開放，推動經濟發展，改善人民生活，為實現中華民族的偉大復興而努力奮鬥。

An Outline History of China

中國歷史大綱 (英文版) 董學明編著 港三聯 22.50
這是一本專為外國讀者編寫的英文版中國歷史大綱。內容從原始社會一直寫到1949年為止，簡明扼要，適合外國讀者閱讀。本書不僅是學習中國歷史的入門教材，也是了解中國文化的重要參考資料。

本書的編寫，參考了大量的權威資料，力求做到內容準確、觀點客觀。同時，本書還採用了生動形象的語言，使讀者在閱讀過程中能夠感受到中國歷史的博大精深和獨特魅力。

王昭君 (歷史劇)

王昭君 (歷史劇) 曹禺編劇 四川 4.00
這是一部根據中國歷史故事改編的歷史劇。劇本描寫了漢元帝時期，宮女王昭君被選為和親對象，遠嫁匈奴的故事。劇中通過對王昭君個人命運的描寫，反映了當時的社會制度和民族關係。

劇本情節動人，人物形象鮮活，具有較高的藝術價值。通過觀看這部劇，我們可以更加深入地了解中國歷史和民族文化。

A NEW TRANSLATION HANDBOOK

新編翻譯手冊
翻譯困難，不在字面，而在虛字。虛字沒有一定的意義，翻譯時一不留心，就有「差之毫釐，謬以千里」之弊。編者本書時，主要針對虛字問題，將英文及中文裏常用的「虛」字，「虛」詞收集，手冊分《英漢》及《漢英》兩部，並有相對的中文釋義及例句。適合中小學教師、中英文學校同學及自修英文者閱讀參考。

羅斯福 商務印書館出版 定價十二元

立體聲錄音帶

粵劇《蝴蝶杯》 羅品超、林小萍、文覺非
粵劇《蓮花燈》 文覺非、張玉珍
粵劇《搜書院》 陳笑風、文覺非、林錦屏
粵劇《拾玉環》 林錦屏、劉錦棠
(每盒HK\$15.00 三盒裝HK\$45.00)
廣州 太平洋音響公司 出品

暑期活動用書

繪本故事入門 1.60 游泳 1.30
口琴吹奏法 1.50 乒乓球 1.60
怎樣學二胡 2.00 籃球 2.50
如何吹笛子 2.80 足球 3.00
手風琴入門 2.70 素描 3.00
舞蹈常識 1.40 風景畫 3.50
抒情歌謠 (1-3) 各3.00 水彩畫 4.50

中流出版有限公司
香港北角道第82號二樓 電話：5-613243

教學參考書介紹

代數 (複習指南) 何文龍編著 7.00
數學 (福建省福州中學參考資料) 附題解答案 9.00
中學數學教學手冊 廖世承、李長蘅編著 6.00
現代化學 (複習指南) 薛永、許英編著 22.00
新編英語讀本 (1-6冊 文科適用) 43.00
(1-6冊 理科適用) 43.30

碑帖介紹

中國書法大字典 林宏元主編 150.00
正草隸篆大字典 (近期出版) 18.00
唐圭常定鼎碑師法碑 40.00
草字隸字圖歌訣 董進作 15.00
王羲之書畫題詞字文 25.00
歷代名家書畫題詞要錄 沈尹默作 30.00

時代圖書有限公司發行

九龍彌敦道498-500號一樓 3-308932
港、九、新界各書局有售

美中貿易關係出現新局面

兩國去年貿易額十億美元

雙方在促進中國實現四個現代化方面的合作有着廣闊前景，雙方可以交流的物資很多。

美國獨立日特刊②

美國要員陸續訪華

中國領導人將訪美

正常化後，派出由財政部長布盧門撒爾率領的第一個美國政府上遣留下來的資產問題。自朝鮮戰爭以來，還解決了過去歷史的銀行、船運、接觸以及貿易發展。今以順利開展。今

除使美中雙方有機會 萬美元的資產。美國
就財政、貿易、銀行 則凍結了中國近八千 上海， 成為三



貨物圖輪

和
凍

機要
道美國
全球
出之
經過精
嚴格裝
先進和
冷氣機

知道人亦進而最零件份都達美

人人
國最好
以科技
美國
汽機，
計，每
查，確
。所以

1997-1998

Figure 1. The effect of the number of trials on the mean number of correct responses for the 100% condition. The number of trials was 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120, 140, 160, 180, 200, 220, 240, 260, 280, 300, 320, 340, 360, 380, 400, 420, 440, 460, 480, 500, 520, 540, 560, 580, 600, 620, 640, 660, 680, 700, 720, 740, 760, 780, 800, 820, 840, 860, 880, 900, 920, 940, 960, 980, 1000, 1020, 1040, 1060, 1080, 1100, 1120, 1140, 1160, 1180, 1200, 1220, 1240, 1260, 1280, 1300, 1320, 1340, 1360, 1380, 1400, 1420, 1440, 1460, 1480, 1500, 1520, 1540, 1560, 1580, 1600, 1620, 1640, 1660, 1680, 1700, 1720, 1740, 1760, 1780, 1800, 1820, 1840, 1860, 1880, 1900, 1920, 1940, 1960, 1980, 2000, 2020, 2040, 2060, 2080, 2100, 2120, 2140, 2160, 2180, 2200, 2220, 2240, 2260, 2280, 2300, 2320, 2340, 2360, 2380, 2400, 2420, 2440, 2460, 2480, 2500, 2520, 2540, 2560, 2580, 2600, 2620, 2640, 2660, 2680, 2700, 2720, 2740, 2760, 2780, 2800, 2820, 2840, 2860, 2880, 2900, 2920, 2940, 2960, 2980, 3000, 3020, 3040, 3060, 3080, 3100, 3120, 3140, 3160, 3180, 3200, 3220, 3240, 3260, 3280, 3300, 3320, 3340, 3360, 3380, 3400, 3420, 3440, 3460, 3480, 3500, 3520, 3540, 3560, 3580, 3600, 3620, 3640, 3660, 3680, 3700, 3720, 3740, 3760, 3780, 3800, 3820, 3840, 3860, 3880, 3900, 3920, 3940, 3960, 3980, 4000, 4020, 4040, 4060, 4080, 4100, 4120, 4140, 4160, 4180, 4200, 4220, 4240, 4260, 4280, 4300, 4320, 4340, 4360, 4380, 4400, 4420, 4440, 4460, 4480, 4500, 4520, 4540, 4560, 4580, 4600, 4620, 4640, 4660, 4680, 4700, 4720, 4740, 4760, 4780, 4800, 4820, 4840, 4860, 4880, 4900, 4920, 4940, 4960, 4980, 5000, 5020, 5040, 5060, 5080, 5100, 5120, 5140, 5160, 5180, 5200, 5220, 5240, 5260, 5280, 5300, 5320, 5340, 5360, 5380, 5400, 5420, 5440, 5460, 5480, 5500, 5520, 5540, 5560, 5580, 5600, 5620, 5640, 5660, 5680, 5700, 5720, 5740, 5760, 5780, 5800, 5820, 5840, 5860, 5880, 5900, 5920, 5940, 5960, 5980, 6000, 6020, 6040, 6060, 6080, 6100, 6120, 6140, 6160, 6180, 6200, 6220, 6240, 6260, 6280, 6300, 6320, 6340, 6360, 6380, 6400, 6420, 6440, 6460, 6480, 6500, 6520, 6540, 6560, 6580, 6600, 6620, 6640, 6660, 6680, 6700, 6720, 6740, 6760, 6780, 6800, 6820, 6840, 6860, 6880, 6900, 6920, 6940, 6960, 6980, 7000, 7020, 7040, 7060, 7080, 7100, 7120, 7140, 7160, 7180, 7200, 7220, 7240, 7260, 7280, 7300, 7320, 7340, 7360, 7380, 7400, 7420, 7440, 7460, 7480, 7500, 7520, 7540, 7560, 7580, 7600, 7620, 7640, 7660, 7680, 7700, 7720, 7740, 7760, 7780, 7800, 7820, 7840, 7860, 7880, 7900, 7920, 7940, 7960, 7980, 8000, 8020, 8040, 8060, 8080, 8100, 8120, 8140, 8160, 8180, 8200, 8220, 8240, 8260, 8280, 8300, 8320, 8340, 8360, 8380, 8400, 8420, 8440, 8460, 8480, 8500, 8520, 8540, 8560, 8580, 8600, 8620, 8640, 8660, 8680, 8700, 8720, 8740, 8760, 8780, 8800, 8820, 8840, 8860, 8880, 8900, 8920, 8940, 8960, 8980, 9000, 9020, 9040, 9060, 9080, 9100, 9120, 9140, 9160, 9180, 9200, 9220, 9240, 9260, 9280, 9300, 9320, 9340, 9360, 9380, 9400, 9420, 9440, 9460, 9480, 9500, 9520, 9540, 9560, 9580, 9600, 9620, 9640, 9660, 9680, 9700, 9720, 9740, 9760, 9780, 9800, 9820, 9840, 9860, 9880, 9900, 9920, 9940, 9960, 9980, 10000. The number of trials was 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120, 140, 160, 180, 200, 220, 240, 260, 280, 300, 320, 340, 360, 380, 400, 420, 440, 460, 480, 500, 520, 540, 560, 580, 600, 620, 640, 660, 680, 700, 720, 740, 760, 780, 800, 820, 840, 860, 880, 900, 920, 940, 960, 980, 1000, 1020, 1040, 1060, 1080, 1100, 1120, 1140, 1160, 1180, 1200, 1220, 1240, 1260, 1280, 1300, 1320, 1340, 1360, 1380, 1400, 1420, 1440, 1460, 1480, 1500, 1520, 1540, 1560, 1580, 1600, 1620, 1640, 1660, 1680, 1700, 1720, 1740, 1760, 1780, 1800, 1820, 1840, 1860, 1880, 1900, 1920, 1940, 1960, 1980, 2000, 2020, 2040, 2060, 2080, 2100, 2120, 2140, 2160, 2180, 2200, 2220, 2240, 2260, 2280, 2300, 2320, 2340, 2360, 2380, 2400, 2420, 2440, 2460, 2480, 2500, 2520, 2540, 2560, 2580, 2600, 2620, 2640, 2660, 2680, 2700, 2720, 2740, 2760, 2780, 2800, 2820, 2840, 2860, 2880, 2900, 2920, 2940, 2960, 2980, 3000, 3020, 3040, 3060, 3080, 3100, 3120, 3140, 3160, 3180, 3200, 3220, 3240, 3260, 3280, 3300, 3320, 3340, 3360, 3380, 3400, 3420, 3440, 3460, 3480, 3500, 3520, 3540, 3560, 3580, 3600, 3620, 3640, 3660, 3680, 3700, 3720, 3740,

100

100

1

元增為今年的一億三千八百零八萬九千元
香港海陸聯運
經理哈羅德·卡米
首屆墾百分之十
亞夏市 亥城等

十年來，美國一直是
二億零三百六十萬零
四千元增為今年的二
十億元，由去年的

性能值得信賴
價錢合乎經濟

人人皆知道冷氣機要算美國最好，人人亦知道美國ITT素以科技先進而譽滿全球。

美國ITT最新推出之冷氣機，每一零件皆經過精細設計，每一部份都作嚴格裝配和檢查，確保臻達美國先進科技標準。

所以，美國ITT冷氣機夠凍夠靜，非常耐用，值得閣下信賴，誠為最合乎經濟原則的高效能冷氣機。

合居室、寫字樓各種環
境使用。

美國ITT冷氣機備有九款供選擇
由一匹至兩匹半
適合120呎至500呎面積。
請即到港九各大電器行參觀垂詢。
經銷商：昌源電器行有限公司
電話：3-309261



科技先進·譽滿全球

**‘隨時隨地’ 貿易理財服務助你
生意滔滔, 貨暢其流!**



由葵涌至南義…無遠弗屆

香港是一個國際性的商埠，大部份工商業必須與外地保持密切的關係，貿易理財方法當然亦要符合各個不同地區及幣制的需求。

美國銀行為你提供「隨時隨地」貿易理財服務，遍及全世界，符合各地需要，全面性服務包括信用狀、

承兌財務、外匯買賣合約等，為任何行業理財，由電子零件以至高級時裝均照顧週全。

如果你在生意上需要完善的專業

性貿易理財服務，請與美國銀行
聯絡，我們會和你一起訂立整套計劃，
因地制宜，符合你的個別要求。

美國銀行——世界最大銀行的貿易理財服務，隨時隨地助你生意滔滔，貨暢其流！

美國銀行 
世界最大 熱誠香港了解你

美國銀行 香港分行 香港中環皇后大道中 電話：5-236181 西貢分行 香港德輔道西73-79號 電話：5-481123 華南分行 九龍尖沙咀九龍公園徑一號美國銀行大廈 電話：5-685434
花旗銀行 九龍分行 九龍彌敦道655號 電話：3-955311 新辦分行 九龍黃埔道57-61號 電話：3-419271 華僑分行 新界葵青區青山道210號富亨中心 電話：12-432424
美銀寶通(香港)有限公司 灣仔軒尼詩道一號美銀寶通308室 電話：5-271345 九龍彌敦道635號美銀 電話：3-418271 華南分行 電話：3-305281

慶祝美國獨立日

美國永亨人壽保險公司

經營下列各項業務：

- 家庭保障 法人保障計劃
- 子女教育基金 合股人互惠保險
- 房屋抵押保障 東主保險
- 儲蓄計劃 主要員工保障計劃
- 家財財產策劃 養老金
- 保險現額 五百億美元以上
- 付賠款總額 七十億美元以上

分公司 約九百間，美洲、歐洲、亞洲均有

香港分公司：香港雪廠街五號太平大廈 1920-1921 室

電話：5-232161-4

人造樹脂塑膠原料 由美輸港增幅逾倍

輸港增幅最大的是，為其具、纖維及塑膠原料，由美輸港增幅逾倍。一九七九年，由美輸港的人造樹脂塑膠原料，價值為一億九千九百萬元，比一九七八年的一億一千二百萬元，增幅達百分之七十五。一九七九年，由美輸港的人造樹脂塑膠原料，價值為一億九千九百萬元，比一九七八年的一億一千二百萬元，增幅達百分之七十五。

海陸聯運機構 設施進改款撥

海陸聯運機構，為配合其業務擴展，已撥款改進其設施。該機構表示，將繼續投資於其設施，以應付日益增長的業務需求。

港貨輸美增長幅度偏低

香港貿易發展局局長在訪問美國時表示，港貨輸美增長幅度偏低，主要是由於美國經濟放緩所致。他呼籲美國政府採取措施，以刺激美國經濟，從而增加對港貨的需求。

美國獨立日特刊 ③

過去二十年來，美國一直是香港貨品的主要出口市場。一九七八年，香港出口貨品中，銷往美國的佔百分之三十七（最低點是一九七五年的百分之三十二，最高點是一九六九年的百分之四十二）。美國同時也是香港的棉花、非毛的衣物、玩具、珠寶、鐘錶及一些電器產品的主要買家。

慶祝美國獨立日

美國工業導報 致意

恭賀美利堅合眾國獨立日紀念

Independence Day of the United States of America

With the Compliments of

Kay Corporation

Wall Street Plaza,
New York, N. Y. 10005,
U. S. A.

Subsidiaries:-

Balfour, Maclaine Overseas Ltd.

Rm. 2411, Wing On Centre, 111, Connaught Road, Central, Hong Kong

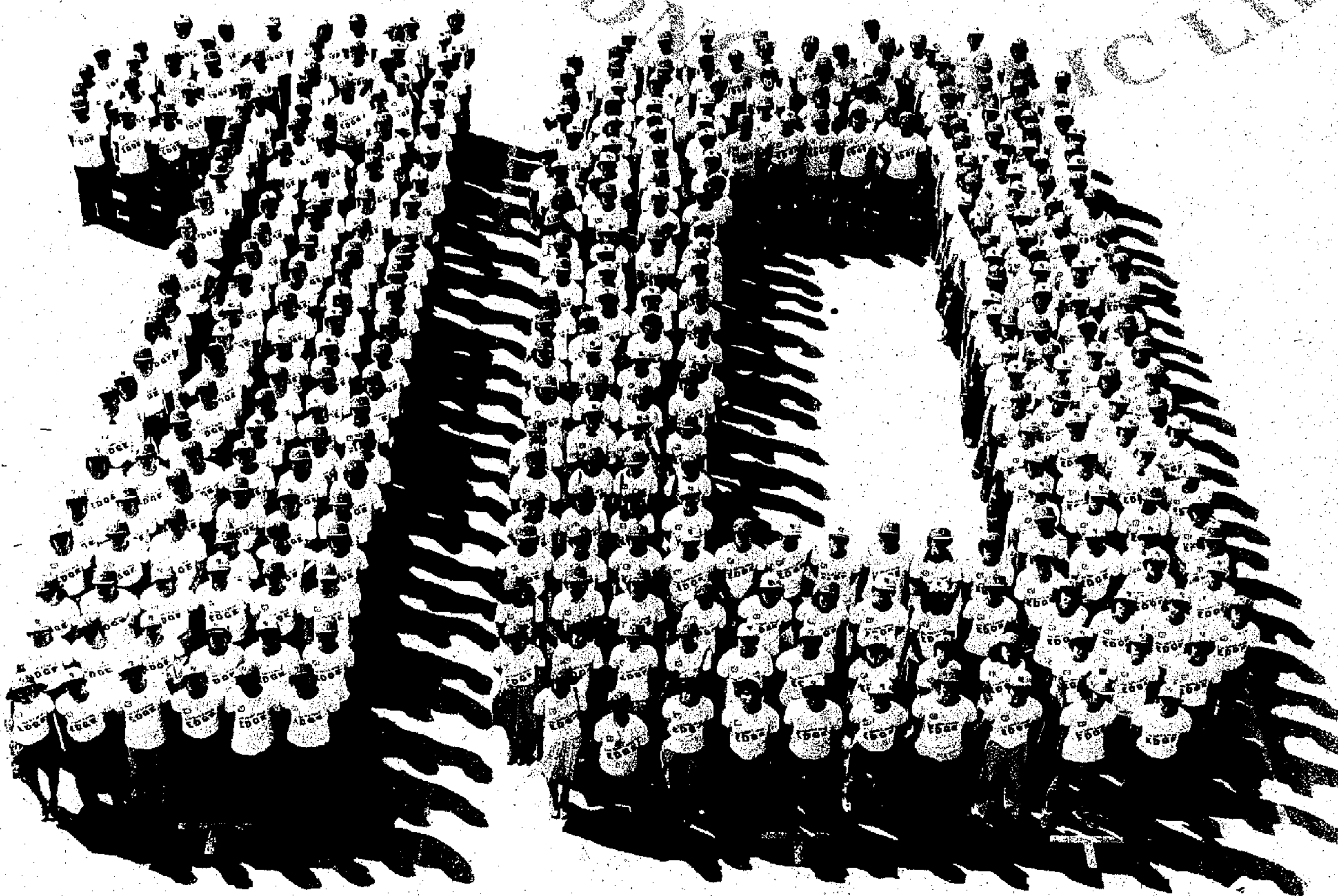
Tel: 5-443143/4, Telex: 66442BMOL HX

International Traders:-

Coffee, tea, cocoa, rice, sugar, rubber, spices & essential oil, frozen meat, seafood, jute goods, textiles, raw cotton, wood products, metals and chemicals.

Export services, commodity futures brokerage, fine jewelry retailing, and many products and services.

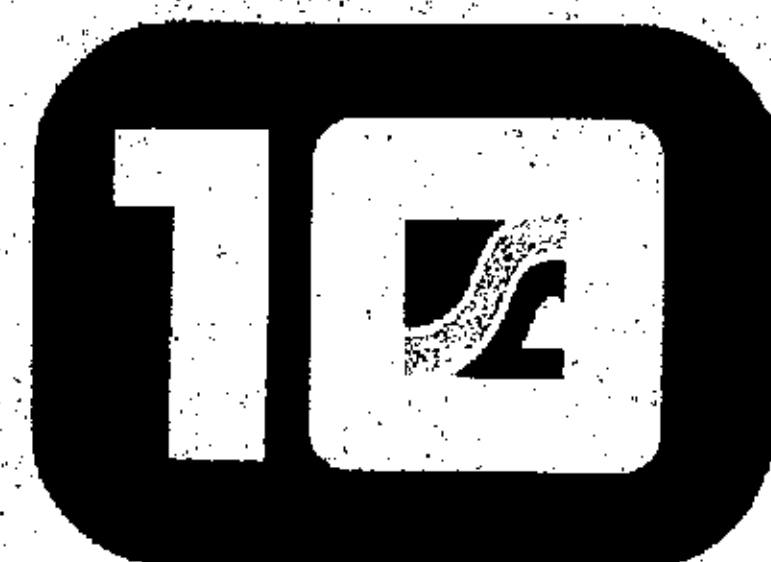
世界最大貨櫃運輸企業——美國海陸聯運有限公司 慶祝香港開業十周年



二十年前，美國海陸聯運有限公司 'Ideal X' 世界第一艘貨櫃巨輪啟航，從此，國際貨運邁進一個快捷、安全而高效率的新紀元。

二十年來，本公司一直居於世界貨櫃運輸業首位。香港開業短短十年間，葵涌貨櫃碼頭，已發展為世界各地海陸聯運最大貨櫃碼頭之一；十年來，本公司為香港客戶提供最快捷而經濟的航運服務，世界各地，無遠弗屆。

值此十周年大好日子，謹向全體員工致以深切謝意。今天的成就，正是十年來全體同人上下一心，共同努力的成果。我們滿懷自信，邁向第二個成功的十年！



1969-1979

ITT

望展景前濟經國美

華夏

美國獨立日特刊④

美國經濟從上一次的衰退走向回升已有四個年頭，而且回升的速度比上個衰退期還要快。美國政府也一再強調，在西方經濟的列車中，美國是「火車頭」的作用。然而，當一九七九年的夏季到來之際，不少美國人却在憂慮：美國經濟的增長是否將面臨障礙？另一次經濟衰退或經濟衰退是否會到來？

通貨膨脹可能重新加劇

今年以來的通貨膨脹，不見得好轉，也不見其趨緩。通貨膨脹有重新加劇的趨勢。美國《時代》周刊在五月發表的一次「民意測驗」，主題是：「你認為國家今天面臨的主要問題是什麼？」結果，三分之二的受訪者認為是「通貨膨脹」。事實上，美國的通貨膨脹率已告惡化，今年更進一步加劇。據美國官方統計，美國去年的消費物價上漲了百分之七點五，高於七七年百分之六點五。今年四月的消費物價又回到了兩年前的百分之六點六。物價漲幅又回到了兩位數，給美國人民和政府帶來了負擔。據說，在漲價中，以食品、燃料、房租等項的漲幅最劇。

一九七五年那次戰後最嚴重的經濟危機以後，美國開始了較為順利的經濟回升，而日本和西歐的回升速度則較慢得多。去年第四季，美國的國民生產總值增長了百分之六點八（折合年率計），其增長率卻降至百分之六點七。四月份的工業生產出現下降，特別令人擔心的是主要經濟指標的下降。該指標從去年十一月到今年四月為止的六個月內，已出現了四次下降。四月工業生產下降，已出現了四次下降。四月工業生產下降，已出現了四次下降。四月工業生產下降，已出現了四次下降。

外貿赤字減

去年，美國的外貿赤字減少了百分之十。去年，美國的外貿赤字減少了百分之十。去年，美國的外貿赤字減少了百分之十。去年，美國的外貿赤字減少了百分之十。去年，美國的外貿赤字減少了百分之十。

美元地位穩

去年，美元的地位穩固。去年，美元的地位穩固。去年，美元的地位穩固。去年，美元的地位穩固。去年，美元的地位穩固。

一個熱門的話題是：美國是否會發生另一次帶有通貨膨脹性質的經濟衰退？特別是在今年四月開始的「石油危機」，更加深了人們對經濟「滯脹」的憂慮。據統計，美國去年對經濟「滯脹」的憂慮。據統計，美國去年對經濟「滯脹」的憂慮。據統計，美國去年對經濟「滯脹」的憂慮。據統計，美國去年對經濟「滯脹」的憂慮。

對今年經濟

對今年經濟的預測，美國專家認為，今年經濟將面臨挑戰。對今年經濟的預測，美國專家認為，今年經濟將面臨挑戰。對今年經濟的預測，美國專家認為，今年經濟將面臨挑戰。對今年經濟的預測，美國專家認為，今年經濟將面臨挑戰。

官方表樂觀

官方對經濟前景表示樂觀。官方對經濟前景表示樂觀。官方對經濟前景表示樂觀。官方對經濟前景表示樂觀。官方對經濟前景表示樂觀。

水泥漲價，密內可行駛一輛汽車。

水泥漲價，密內可行駛一輛汽車。水泥漲價，密內可行駛一輛汽車。水泥漲價，密內可行駛一輛汽車。水泥漲價，密內可行駛一輛汽車。

好壞各參半 可拭目以待

歡雲絲頓份外寫意

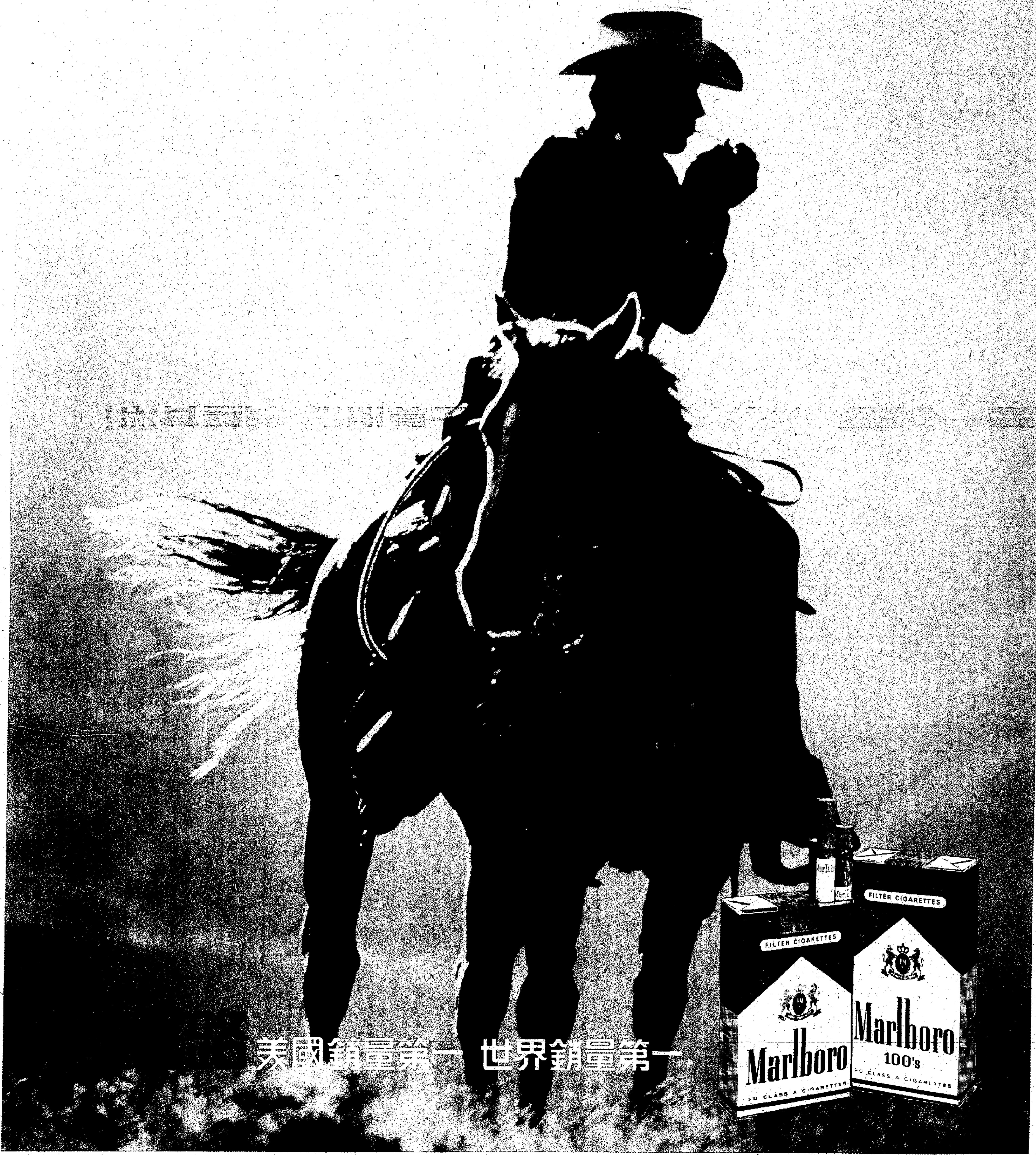


享受 清涼嘅七喜



今日嘅口味

萬寶路嘅世界



美國銷量第一 世界銷量第一



7up

金嗓子周璇與《馬路天使》

余心



周璇，原名蘇璞，上海人。她是一位著名的女演員，也是許多電影的明星。她的聲音甜美，演技精湛，深受觀眾喜愛。在《馬路天使》中，她扮演了一個勇敢、善良的角色，展現了她的多才多藝。這部電影是她演藝生涯中的代表作之一，也是她與觀眾建立深厚聯繫的契機。

洪華做電視觀眾

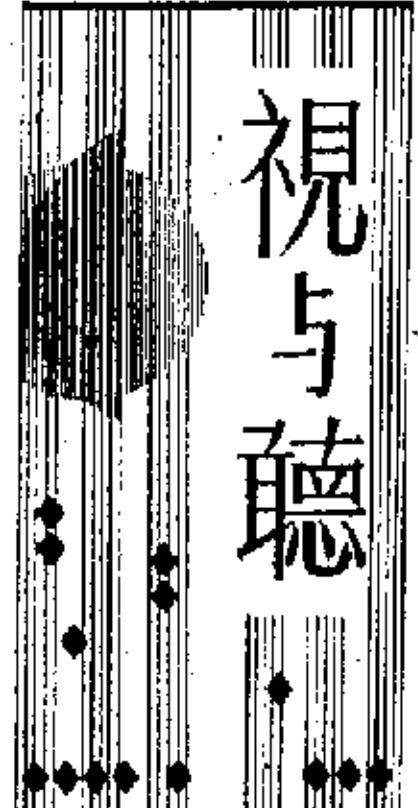
夷少林



洪華，一位多才多藝的藝人，不僅在舞台上展現了她的才華，還積極參與電視節目。她認為，電視是連接演員與觀眾的重要橋樑。通過電視，她可以與更多的人分享她的故事和藝術。洪華在電視上的表現，贏得了觀眾的廣泛認可和喜愛。

徐杰是個幸運兒

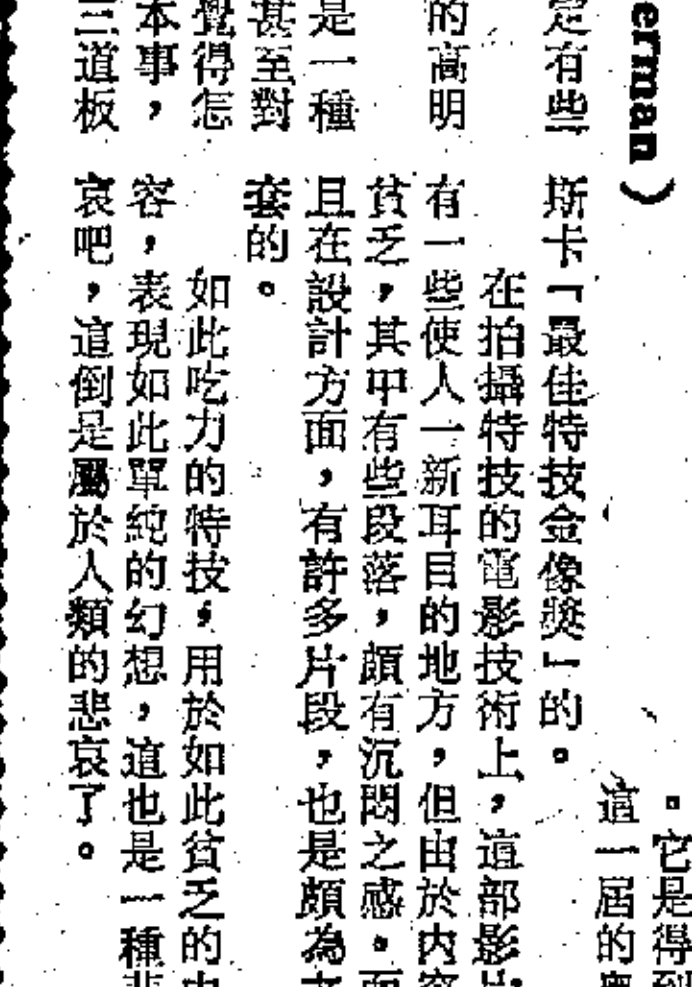
徐杰，一位年輕的演員，在演藝事業上取得了顯著的成就。他認為，自己的成功離不開觀眾的支持和鼓勵。他是一個幸運兒，因為他遇到了一個充滿機會和挑戰的時代。徐杰將繼續努力，為觀眾帶來更多精彩的作品。



徐杰在演藝事業上的成功，是對他多年來辛勤耕耘的肯定。他始終堅持自己的藝術追求，不斷提升自己的演技。他相信，只要努力，就一定能夠實現自己的夢想。

超人

超人，一個家喻戶曉的超級英雄。他的故事激勵了無數人，成為許多人心中的偶像。超人擁有強大的超能力，但他更是一個有責任感、有正義感的人。他的故事告訴我們，只要擁有正義之心，就能成為真正的英雄。



巴烏演奏家鄭濟民

鄭濟民，一位著名的巴烏演奏家。他精通多種樂器，演奏風格獨特，深受聽眾喜愛。鄭濟民在音樂領域取得了卓越的成就，為推廣巴烏藝術做出了重要貢獻。他的演奏不僅具有藝術性，還充滿了感染力。

靈氣來自何方？

靈氣，一個充滿神秘色彩的概念。人們對靈氣的來源和存在形式充滿了好奇。有人認為，靈氣是大自然賦予我們的能量；也有人認為，靈氣是人類精神世界的體現。無論如何，靈氣的存在已經成為許多人生活中的重要組成部分。



鄭濟民演奏巴烏

鄭濟民的演奏，展現了巴烏獨特的魅力。他的演奏風格大膽、創新，給聽眾帶來了全新的聽覺體驗。他認為，音樂是一種無國界的語言，應該被更多的人所了解和欣賞。

靈氣的研究，是一個跨領域的課題。它涉及科學、哲學、宗教等多個領域。科學家們正在通過各種實驗，試圖揭示靈氣的奧秘。同時，哲學家們也在探討靈氣與人類意識的關係。靈氣的研究，將有助於我們更好地理解自己和世界。

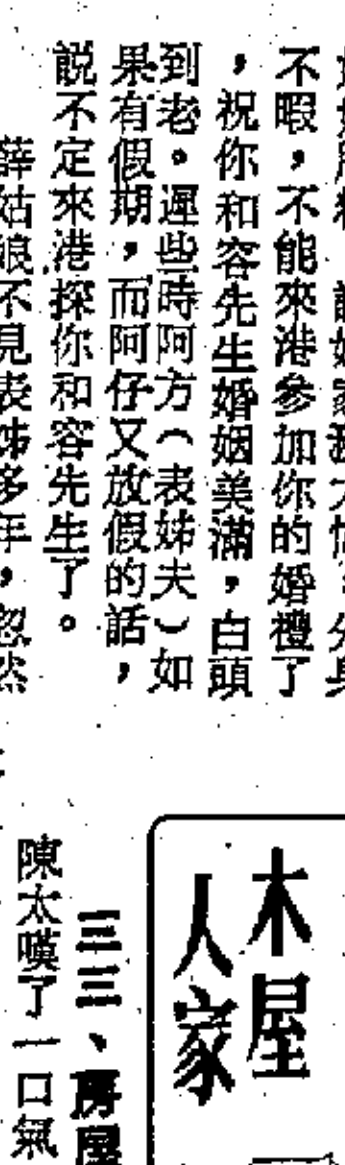
《超人》電影的成功，是電影工業的一個典範。它展示了超級英雄電影的巨大市場潛力。《超人》不僅在票房上取得了巨大成功，還獲得了觀眾和評論家的高度評價。它的成功，為後續的超級英雄電影奠定了堅實的基礎。

第九回：這兒有個...

這是一個充滿懸念和驚險的故事。故事發生在一個偏僻的小鎮，這裡發生了一系列令人驚心動魄的事件。主角們在經歷了重重困難後，終於揭開了真相。故事充滿了對未知的探索和人性的考驗。

劍網塵絲

劍網塵絲，一個充滿傳奇色彩的故事。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的動人故事。故事發生在一個充滿江湖氣息的時代，主角們在波瀾起伏的江湖中，經歷了種種磨難。最終，他們用劍和情，譜寫了一段動人的佳話。



劍網塵絲的故事，深受讀者的喜愛。它不僅情節動人，還具有極高的藝術價值。作者通過對江湖世界的描繪，展現了人性的複雜和多樣性。這部作品，是中國文學史上的一部佳作。

劍網塵絲的成功，是作者才華的體現。他通過生動的筆觸，將一個個鮮活的人物和動人的故事呈現在讀者面前。這部作品，不僅豐富了中國文學的內涵，還為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。

劍網塵絲的影響，已經超越了文學的範疇。它成為了一個文化現象，引發了廣泛的討論和爭議。人們在欣賞這部作品的同時，也在思考它所蘊含的深刻意義。劍網塵絲，不僅是一部小說，更是一個時代的縮影。

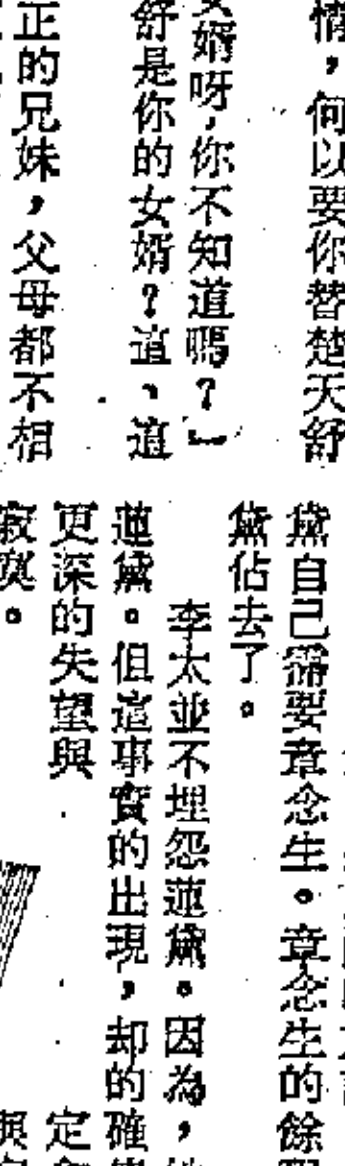
劍網塵絲的成功，也反映了中國文學的博大精深。它展示了中國文學在敘事、描寫、抒情等方面的獨特魅力。這部作品，是中國文學寶庫中的一顆明珠，值得我們去細細品味和欣賞。

劍網塵絲的成功，是中國文學發展的一個重要里程碑。它標誌著中國文學在現代化過程中取得了長足的進步。這部作品，將繼續在文學史上佔據重要的地位，為後人提供借鑒和啟發。

劍網塵絲的成功，也反映了中國讀者對優秀文學作品的熱愛。他們通過閱讀這部作品，感受到了文學帶來的快樂和啟迪。這部作品，不僅豐富了中國人的精神生活，還為世界文學的發展做出了貢獻。

林說小

林說小，一位著名的作家。他的作品風格獨特，深受讀者喜愛。林說小在文學領域取得了卓越的成就，為推廣中國文學做出了重要貢獻。他的作品，不僅具有藝術性，還充滿了社會責任感。



林說小的作品，展現了中國文學的獨特魅力。他的寫作風格大膽、創新，給讀者帶來了全新的閱讀體驗。他認為，文學是一種對生活的觀察和反思，應該被更多的人所了解和欣賞。

林說小的成功，是對他多年來辛勤耕耘的肯定。他始終堅持自己的文學追求，不斷提升自己的寫作水平。他相信，只要努力，就一定能夠實現自己的文學夢想。

林說小的作品，不僅具有藝術性，還具有深刻的社會意義。他通過對社會現實的描寫，揭露了社會的黑暗和人性的扭曲。他的作品，引發了讀者的深思和討論。

林說小的成功，也反映了中國文學的博大精深。他通過生動的筆觸，將一個個鮮活的人物和動人的故事呈現在讀者面前。這部作品，是中國文學寶庫中的一顆明珠，值得我們去細細品味和欣賞。

林說小的成功，是中國文學發展的一個重要里程碑。它標誌著中國文學在現代化過程中取得了長足的進步。這部作品，將繼續在文學史上佔據重要的地位，為後人提供借鑒和啟發。

林說小的成功，也反映了中國讀者對優秀文學作品的熱愛。他們通過閱讀這部作品，感受到了文學帶來的快樂和啟迪。這部作品，不僅豐富了中國人的精神生活，還為世界文學的發展做出了貢獻。

林說小的成功，是中國文學發展的一個重要里程碑。它標誌著中國文學在現代化過程中取得了長足的進步。這部作品，將繼續在文學史上佔據重要的地位，為後人提供借鑒和啟發。

林說小的成功，也反映了中國讀者對優秀文學作品的熱愛。他們通過閱讀這部作品，感受到了文學帶來的快樂和啟迪。這部作品，不僅豐富了中國人的精神生活，還為世界文學的發展做出了貢獻。

林說小的成功，是中國文學發展的一個重要里程碑。它標誌著中國文學在現代化過程中取得了長足的進步。這部作品，將繼續在文學史上佔據重要的地位，為後人提供借鑒和啟發。

林說小的成功，也反映了中國讀者對優秀文學作品的熱愛。他們通過閱讀這部作品，感受到了文學帶來的快樂和啟迪。這部作品，不僅豐富了中國人的精神生活，還為世界文學的發展做出了貢獻。

林說小的成功，是中國文學發展的一個重要里程碑。它標誌著中國文學在現代化過程中取得了長足的進步。這部作品，將繼續在文學史上佔據重要的地位，為後人提供借鑒和啟發。

林說小的成功，也反映了中國讀者對優秀文學作品的熱愛。他們通過閱讀這部作品，感受到了文學帶來的快樂和啟迪。這部作品，不僅豐富了中國人的精神生活，還為世界文學的發展做出了貢獻。

林說小的成功，是中國文學發展的一個重要里程碑。它標誌著中國文學在現代化過程中取得了長足的進步。這部作品，將繼續在文學史上佔據重要的地位，為後人提供借鑒和啟發。

林說小的成功，也反映了中國讀者對優秀文學作品的熱愛。他們通過閱讀這部作品，感受到了文學帶來的快樂和啟迪。這部作品，不僅豐富了中國人的精神生活，還為世界文學的發展做出了貢獻。

袁家驊博士探親雜憶

高爾夫

袁家驊博士，一位著名的學者。他的學術成就卓越，為中國科學事業做出了重要貢獻。袁家驊博士在探親期間，經歷了許多有趣的事情。這些經歷，不僅豐富了他的生活，還為他提供了寶貴的參考。

袁家驊博士的探親經歷，展現了他的學術魅力和人格魅力。他與親友的交流，不僅是情感的交流，更是學術的交流。他的探親經歷，為我們提供了一個了解學術大師的窗口。

袁家驊博士的成功，是對他多年來辛勤耕耘的肯定。他始終堅持自己的學術追求，不斷提升自己的學術水平。他相信，只要努力，就一定能夠實現自己的學術夢想。

袁家驊博士的成功，也反映了中國科學事業的發展。他通過自己的努力，為中國科學事業做出了重要貢獻。他的成功，是中國科學事業發展的一個重要里程碑。

市場實際消費減退 夏銷百貨貨迄未大旺

許多公司出綽頭減價推銷，七折、八折也不少。閣下如要買平嘢，不怕沒去處了。

本報記者 潘 濤

【本報訊】本報記者日前在市場上觀察，入夏以來百貨貨銷路並不暢旺，許多公司出綽頭減價推銷，七折、八折也不少。閣下如要買平嘢，不怕沒去處了。

五月份放款額仍增 增加數字比前減少

九十九家銀行放款近八百億元

【本報訊】五月份，香港九十九家銀行的放款總額為八百零四億元，比四月份增加百分之二點一，比三月份增加百分之三點一。

貨幣供應增長放緩

五月份比去年仍高二成二

【本報訊】五月份，香港貨幣供應量為一千一百零四億元，比四月份增加百分之二點一，比三月份增加百分之三點一。

港金欲動還靜

有些認為暫不易大升甚至稍順

【本報訊】國際金價在過去幾個月內，一直處於高位，但最近卻趨於平穩。

香港證券經紀業協會有限公司

通告

一九七九年七月三十一日

中國海難救助打撈公司 中國拖輪公司 中國救撈拖航業務

本公司承接遠洋拖航、港內拖曳、海難救助、海上打撈、清除水下障礙、巨型起重作業、起拋錨和浮筒設置、沉箱的運輸和定位、潛水服務等業務。收費合理，質量可靠。

歡迎與下述公司聯系：

中國海難救助打撈公司、中國拖輪公司、上海海難救助打撈公司、上海拖輪公司、廣州海難救助打撈公司、廣州拖輪公司、香港海難救助打撈公司、香港拖輪公司。

招商局輪船股份有限公司
地址：香港干諾道中15-16號 電話：5-440158, 5-443932
電報掛號：CHINAVCOR 電傳：75326 CMSN HX

EASTERN SHIPPING LINES

東海輪船公司

東海輪船公司（EASTERN SHIPPING LINES）經營往來香港、上海、日本、澳洲、東南亞等地區。

東海輪船公司（EASTERN SHIPPING LINES）經營往來香港、上海、日本、澳洲、東南亞等地區。

前傳取消津貼不確 巴沙出口辦法未變

【本報訊】據悉，前傳取消津貼一事，目前尚無定論。巴沙出口辦法亦未發生變化。

黃金、白銀、美元

（7月8日 港幣計）

項目	單位	價格
黃金	每兩	1,717.00
白銀	每兩	1,714.50
美元	每百元	1,718.50
港幣	每百元	1,713.50

新嘉坡輪船公司

新嘉坡輪船公司（SINGAPORE SHIPING LINE）經營往來新加坡、香港、上海、日本、澳洲等地區。

PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD.

港亞輪船有限公司

香港皇后大道中111號 電話：5-245159, 5-245160

Meishin Line

名神汽船株式會社

Meishin Line 經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

DAI NIPPON KAISEN KAisha

日本郵船株式會社

DAI NIPPON KAISEN KAisha 經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

招商局輪船公司

招商局輪船公司（招商局輪船公司）經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

新嘉坡輪船公司

新嘉坡輪船公司（SINGAPORE SHIPING LINE）經營往來新加坡、香港、上海、日本、澳洲等地區。

Y.S. LINE

社會式株船汽本新下山

Y.S. LINE 經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

青年政治

青年政治（YOUNG POLITICS）經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

渣華輪船公司

渣華輪船公司（TRADE STAR LINE）經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

KYOSEI LINE

協成汽船株式會社

KYOSEI LINE 經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

亞力士

亞力士（ALISTAR）經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

謝 梁陳寶蓮

梁陳寶蓮（LIANG CHEN BAOLIAN）經營往來香港、上海、日本、澳洲等地區。

美國總統卡特獨立日公告

我們慶祝美國獨立日七月四日，並不因爲我們在這一天取得獨立，而在最後幾分鐘，爲了這一天，而慶祝。我們慶祝的是，我們自由。

今日明日出口船隻

船名	往	開	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

今日入口船隻

船名	由	到	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

明日出口船隻

船名	往	開	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

明日入口船隻

船名	由	到	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

輪船停泊表

船名	公司	停泊
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

入口船期預告

船名	由	到	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

入口船期預告

船名	由	到	代理
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古
DAIWA MARU	歐洲	下午六時	太古

輪船停泊表

船名	公司	停泊
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古
DAIWA MARU	太古	太古

太古船務代理有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

太古輪船有限公司

TOHO LINE

日本東方輪船有限公司

歐洲定期航線

M.S. DAIWA MARU 大和丸

船泊A28池 七月廿四日開行 下午六時開行

直往：Hamburg, Antwerp, Rotterdam, Amsterdam, Hull, Liverpool, London.

兼收貨物轉往北歐各埠：

Dublin, Le Havre with transshipment at Rotterdam, Helsinki, Bremen, Oslo, Copenhagen, Aarhus, Bergen, Stockholm, Lishon, Lefkos, Bissau, Malmo, Trondheim, Kristiansand, Liverpool, London, Alesund, Tromsø with transshipment at Hamburg.

豐和丸

M.S. "HOWA"

七月廿九日由歐洲到

上海

WORLD LINE

星加坡、巴生

天馬

7月6日到

7月7日開

藍鯨

7月12日到

7月13日開

銀湖

7月18日到

7月19日開

總代理：大源船務有限公司

接洽處：東記公司

香港：中區新界大馬路40-50號

電話：5-401521 10線

CAVN/FMG

委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線

由香港直放中南美洲

海文

現泊在A28池

七月六日開行

海德

七月五日到港 即日收貨

七月九日開行 七月七日收貨

CALLING: Cristobal, Buenaventura, Manabito, La Guaira, Puerto Cabello, EL Guaymas, Port of Spain, Paramaribo.

NEW SUN GL-015

海文

七月五日到港 即日收貨

七月九日開行 七月七日收貨

CALLING: Cristobal, Buenaventura, Manabito, La Guaira, EL Guaymas, Port of Spain & Paramaribo.

Puerto Cabello, Kingston, Santo Domingo Cargo

Acceptable With T/S at Cristobal, Santa Martha & Cartagena Cargo Acceptable Via Barranquilla.

Gorge to Puerto Cortes (Honduras) and Port Au Prince (Haiti) acceptable with T/S at Cristobal.

香港總代理：香港海運有限公司

中區新界大馬路23號 電話：5-225046 5-238171

收貨站：美利公司貨倉 德安街黃埔東

電話：5-655541 5-652742

澳門代理：新美公司 電話：2515

大寶石

大福山

大中山

大寶石

大福山

大中山

大寶石

大福山

大中山

大寶石

大福山

大中山